

## Parece que España elevará a embajadas algunas representaciones en Sudamérica

Los trofeos de la guerra de independencia cubana serán entregados al embajador de Cuba el día 16 del corriente

## Soprano española impide un pánico en Ciudad Méjico

Mientras la tierra se sacudía fuertemente, ella cantaba

## GERA FUSILADO QUIEN DESTRUYA LOS RIELES

Regresa el presidente Calles de sus breves vacaciones

CIUDAD DE MEJICO, febrero 10.—(P.) El canto de una soprano española evitó anoche un pánico en el teatro Iris de aquí, cuando la ciudad fué sacudida por el temblor más fuerte que se haya sentido en muchos años.

Tan intensa fué la sacudida, ocurrida a las 10.40 de la noche, que los sismógrafos se descomposieron y no se tenía hoy el registro del temblor. El temblor duró varios minutos.

Ángeles Ottein, soprano española, estaba dando un concierto en el teatro Iris cuando el edificio comenzó a moverse. El terror que se apoderó de los espectadores los hizo saltar de sus asientos buscando la salida.

La orquesta cesó de tocar, pero el canto de la soprano impidió el tumulto. En varios teatros de cinematografía el pueblo se abalanzó en la obscuridad hacia las puertas de salida a la calle, pero no se registran pérdidas de vidas.

La cárcel de Méjico, uno de los barrios bajos de Méjico, recibió daños.

Órdenes para ejecutar  
CIUDAD DE MEJICO, febrero 10.—(P.) El departamento de Guerra anunció hoy que todos los comandantes militares tenían órdenes de ejecutar en el mismo sitio a todos los que fueran sorprendidos destruyendo rieles del ferrocarril.

Despachos de prensa dicen que 20 rebeldes fueron capturados y ejecutados cerca de Salamanca, estado de Guanajuato. Eran parte de una banda de 200 que trataron inútilmente de capturar el domingo a Salamanca.

Los restos de la banda se han dispersado en las montañas y son perseguidos por las fuerzas federales. El ministro de Guerra, general Amador, ha ido a Guanajuato a limpiarlo de rebeldes, después de haber dirigido contra ellos una vigorosa campaña en el estado de Jalisco.

El ministro del Interior, Tejeda, declaró hoy que en todo Méjico reina la tranquilidad excepto en los cinco distritos donde operan los "fratruces católicos". Agrega que están siendo perseguidos energicamente por las tropas federales.

Comentando sobre los desórdenes de los rebeldes en Querétaro y Guanajuato, el señor Tejeda dijo que esto era parte de las actividades secretas de los fanáticos católicos que se sublevaron en 1920 y a los cuales el gobierno no da especial significación política.

Temblor en Veracruz  
VERACRUZ, Méjico, febrero 10.—(P.) Se dice que en la zona de Veracruz hubo un ligero temblor que causó un poco de alarma.

EL PRESIDENTE MACHADO PAGA A LOS OBREROS VICTIMADOS POR EL DESFALCO

Servicio especial de LA PRENSA  
HABANA, febrero 10.—(P.) Al tener noticias el presidente de la república de que los obreros que trabajaban en las obras de la carretera central, correspondiente al sector de Camagüey no habían sido liquidados por los subcontratistas Cortés y Lora, que a fines de la semana anterior se alzaron con más de ciento cincuenta mil pesos, con lo que se había iniciado un verdadero conflicto, el general Machado hoy hizo entrega al secretario de Obras Públicas de un cheque por valor de diez mil pesos de su peculio particular para que fuese girado al alcalde de Camagüey a fin de que este liquide a los obreros perjudicados.

Museo y biblioteca  
HABANA, febrero 10.—Por decreto firmado ayer por el presidente de la república, la Plaza del Polvorín, uno de los actuales mercados de esta ciudad, se convertirá inmediatamente en el museo y biblioteca nacionales. Dicho decreto establece además que en el corazón de las ciudades de la isla no deben funcionar mercados, y deben establecerse pequeñas zonas de venta las que se abastecerán en los mercados grandes situados en los extremos de las ciudades. Asimismo establece que las horas de venta, tanto en los mercados como en las zonas de venta, deben ser de las cuatro a las nueve de la mañana.

Alcaldes de las Tablas, de la provincia de Los Santos, señor don José Ángel Varas, se concedió una medalla como reconocimiento del gobierno por sus trabajos efectuados en su distrito municipal en pro del desarrollo del sistema de caminos.

Alcaldes de las Tablas, de la provincia de Los Santos, señor don José Ángel Varas, se concedió una medalla como reconocimiento del gobierno por sus trabajos efectuados en su distrito municipal en pro del desarrollo del sistema de caminos.

Alcaldes de las Tablas, de la provincia de Los Santos, señor don José Ángel Varas, se concedió una medalla como reconocimiento del gobierno por sus trabajos efectuados en su distrito municipal en pro del desarrollo del sistema de caminos.

Alcaldes de las Tablas, de la provincia de Los Santos, señor don José Ángel Varas, se concedió una medalla como reconocimiento del gobierno por sus trabajos efectuados en su distrito municipal en pro del desarrollo del sistema de caminos.

Alcaldes de las Tablas, de la provincia de Los Santos, señor don José Ángel Varas, se concedió una medalla como reconocimiento del gobierno por sus trabajos efectuados en su distrito municipal en pro del desarrollo del sistema de caminos.

Alcaldes de las Tablas, de la provincia de Los Santos, señor don José Ángel Varas, se concedió una medalla como reconocimiento del gobierno por sus trabajos efectuados en su distrito municipal en pro del desarrollo del sistema de caminos.

Alcaldes de las Tablas, de la provincia de Los Santos, señor don José Ángel Varas, se concedió una medalla como reconocimiento del gobierno por sus trabajos efectuados en su distrito municipal en pro del desarrollo del sistema de caminos.

## Alcalde tremebundo; cinco heridos

SAN SALVADOR, El Salvador, 10 de febrero (P).—En Cajalá, departamento de Quezaltenango, el alcalde del pueblo, al frente de 50 hombres recogidos en el municipio, se enfrentó a una ronda civil, estableciendo una lucha por los dos bandos de la cual resultaron cinco heridos.

Las autoridades superiores restablecieron el orden y el alcalde bochinchero se encuentra actualmente en la cárcel.

En breve se hará pública la noticia, la que se guarda con gran secreto.

También se afirma aquí que es la intención del gobierno español de elevar a la categoría de embajadas diversas representaciones de España en América, con objeto de enviar a las mismas verdaderas personalidades españolas.

Serán entregados el 16  
MADRID, febrero 10.—(P.) El director del Museo de Armería, de acuerdo con la embajada de Cuba, ha acordado el día 16 del actual, para la entrega de los documentos y trofeos de guerra que España guarda de la guerra de la independencia cubana.

Licencias a profesores  
MADRID, febrero 10.—(P.) El consejo de ministros acordó equiparar a los catedráticos de instituto y de escuelas normales con los beneficiarios de que disfrutaban los catedráticos de las universidades, quienes gozan de licencias por un período de tres años para realizar viajes científicos por América si son invitados por organismos culturales.

Estas licencias son sin sueldo.  
MADRID, febrero 10.—(P.) El embajador de Cuba, Dr. Mario García Kohly, sigue enfermo, aplazándose de nuevo la entrega de los trofeos de guerra a Cuba.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

Restablecido  
MADRID, febrero 10.—(P.) El capitán general don Valeriano Weyler, se halla ya totalmente repuesto de la enfermedad que lo mantuvo en sus habitaciones por espacio de un mes.

## Se hacen grandes esfuerzos en Habana para sacar la nave de los arrecifes

Déjase para después el escollo del preámbulo sobre los objetivos de la organización panamericana

HABANA, febrero 10. (P).—El impase que resultó por no haber podido ayer el subcomité de asuntos de la Unión Panamericana ponerse de acuerdo sobre los términos del preámbulo de la proyectada convención de la Unión, fué removido hoy temporalmente.

Esto sobrevino como consecuencia de que el comité entró a discutir los primeros verdaderos artículos de la proyectada convención, dejando la discusión del preámbulo, asunto de la controversia, para una decisión ulterior. Este preámbulo se refiere al alegato del doctor Honorio Pueyrredón, presidente de la delegación argentina, de que el panamericanismo debiera trabajar por la abolición de las excesivas barreras de tarifas en el comercio internacional.

La decisión de dejar la discusión del preámbulo para lo último se tomó a petición del delegado uruguayo, señor Jacobo Varela, después de dos horas de discusión. El doctor Pueyrredón convino en el procedimiento, haciendo esta declaración: "Sin abandonar mi actitud respecto de la alteración de mis principios, estoy dispuesto a cooperar en la discusión aquí, como lo hice ayer en el subcomité, para llegar a una fórmula que pueda ser del agrado de todos y que esté dentro del alcance de mi proposición."

Las observaciones de Pueyrredón fueron hechas en réplica al doctor Gustavo Guerrero, de El Salvador, quien dijo que puesto que el doctor Pueyrredón aparecía determinado a que sus cláusulas económicas se insertaran en el preámbulo o en el texto de la convención y puesto que aparecía que esto era inaceptable para los otros delegados, parecía fútil entrar en una larga discusión que probablemente sería infructuosa en definitiva. Sagró por tanto que se preguntara al delegado argentino el procedimiento en que estaba de acuerdo.

"El panamericanismo está tan basado en el funcionamiento económico armonioso de todos los estados americanos—replicó Pueyrredón—que los principios que comprende no pueden ser testados de la declaración, tal como se debatía ayer en el subcomité. Invoco, sin embargo, el testimonio de mis colegas en el subcomité sobre mi espíritu de cooperación para llegar a un acuerdo. Estoy dispuesto a que se incluyan en el preámbulo todas las declaraciones que desearon otros países."

El comité consideró después el artículo quinto de la convención que define la organización y funciones de la junta directiva y entró en la discusión del carácter político o no de la Unión Panamericana.

El impase  
HABANA, febrero 10. (P). Las diferencias de opinión acerca de intervención y tarifas amenazaban impedir a la conferencia panamericana la formación de un código de derecho internacional público y reorganizar la Unión Panamericana, dos de los mayores objetivos del congreso.

La posición del doctor Honorio Pueyrredón, presidente de la delegación argentina, impidió a los comités de derecho internacional público llegar a un acuerdo.

El doctor Pueyrredón sostuvo que la conferencia debiera pronunciarse contra toda intervención, "sea diplomática o armada, temporal o permanente."

Sandino y sus tropas marchan de noche para evitar los bombardeos desde el aire

El jefe rebelde declara que se sostendrá indefinidamente luchando mientras haya marinos norteamericanos en Nicaragua

MANAGUA, febrero 10. (P).—El general Augusto Sandino, jefe rebelde, ha retado a los marinos norteamericanos a librar una batalla en carta dirigida a la autoridad de Managua.

Varias noticias recibidas de Sandino calculan el número de soldados de sus órdenes de 100 a 600.

Fueron cortadas algunas líneas de comunicación entre Managua y Matagalpa. Se sugirió que esto había sido efectuado por Sandino, quien está ansioso de que no se conozca su paradero.

Las últimas noticias recibidas aquí, sin embargo, dicen que el jefe rebelde estaba en Cuatro Esquinas, pequeña aldea al sudeste de Matagalpa. En los últimos días pasó del noroeste de Matagalpa, centro de un rico distrito de plantación de café, hacia el sur. La topografía del terreno le es completamente familiar, habiéndose unido a las fuerzas del general Moncada hace un año en esa sección, cuando el último era jefe de las fuerzas liberales que luchaban contra el gobierno conservador del presidente Díaz.

Estas noticias fijan la "The Nation" el número de soldados de Sandino. Estaban a caballo y viajaba de noche a fin de evadir a los aviones que vuelan ahora diariamente sobre el distrito.

Los aviadores que regresaron ayer de Matagalpa dijeron que no habían visto a Sandino, confirmando la creencia de que está a caballo durante el día. Créese que el jefe rebelde se dirige a Muy Muy, como a 300 millas al sur de Matagalpa y cerca de Río Grande.

Los extranjeros que llegan de Matagalpa dicen que la reciente aparición de Sandino allí ha causado ansiedad porque se cree que lleva consigo 600 hombres. Para entonces sólo había en Matagalpa 50 marinos, pero actualmente hay más de 250 y se cree que esto garantiza completa protección.

Patrullas de marinos ocuparon a San Rafael del Norte, al noroeste de Matagalpa. Sandino estuvo allí el sábado último, según Carleton Beals, representante de "The Nation", revisó semanal que se publica en Nueva York. Beals, quien llegó aquí, dice que había pasado cinco horas conversando con Sandino. Beals asegura que Sandino tenía como 100 hombres bien armados de a caballo y que decía poseer treinta ametralladoras. Beals fué a Nicaragua de Honduras, atravesando por Nueva Segovia, escena de las más ruidosas batallas entre los marinos y los rebeldes.

Beals dijo que Sandino le proporcionó una guardia de treinta hombres para la mitad de su viaje de la frontera. La travesía fué hecha a caballo, con la guía de indios que simpatizan con Sandino.

La declaración completa de Mr. Beals dice como sigue: "Fuí escoltado de Tegucigalpa capital de Honduras, por un general de Sandino y un guía indio que evadió las tropas hondureñas de la frontera con Nicaragua y me situó en la primera avanzada de Sandino en Limón, Nueva Segovia. Fuí desarmado hacia El Chipote, donde el general Sandino me proporcionó una escolta armada de 30 hombres que me condujeron al cuartel general de Sandino en cuatro días, a San Rafael del Norte."

"Fuí recibido con toda cortesía y consideración y todas mis cuestiones fueron contestadas francamente y sin vacilación. Sandino tiene una maravillosa expresión y estuve hablando en español desde las cuatro hasta las nueve de la mañana. Al mediodía del mismo día Sandino me protegió de un oficial que me condujo a la carretera de automóvil en Sebaco, de manera que pudiera llegar a Managua."

"Sandino declaró que podía sostenerse indefinidamente y que continuaba combatiendo en tanto que hubiera marinos norteamericanos en Nicaragua. A menos que se retiraran los marinos norteamericanos, dijo, no sería responsable de la suerte de los funcionarios norteamericanos en Nicaragua. Agregó que el público norteamericano puede contar con movimientos armados en Managua mismo dentro de pocas semanas."

"Probablemente Sandino me recibió porque no cometí el error de acercarme por el lado en que los marinos norteamericanos están en sus operaciones."

EN HONOR DE SEGOVIA HOY

Verdaderamente pasmosa ha sido la forma entusiasta y ferviente con que un gran número de personas de nuestras colonias ha respondido al llamado de Segovia.

El llamado de la Unión Benéfica Española, adhiriéndose a la idea, muy atinada desde luego, de hacer constar al eximio guitarrista Andrés Segovia todo el tributo de admiración, el aprecio y la simpatía que ha sabido conquistar durante el breve espacio de su triunfal visita a Nueva York.

Esta manifestación al glorioso artista tendrá, como nuestros lectores lo saben, la forma de una fiesta y banquete que se dará esta noche (7 p. m.) en los elegantes comedores del Fifth Avenue Hotel (Quinta Avenida y Calle Novena).

Cordial sobremesa será, pues, este acto, que probará a nuestro admirado artista cuánto calor hay en los corazones de sus hermanos de hispanos en suma, animados del mismo propósito, demostrar, ya sea siquiera por este medio, el afecto y admiración al genial mago de la guitarra.

Al subscribirse por un año recibirá usted LA PRENSA por menos de tres centavos.

## El Senado se pronuncia contra el tercer periodo presidencial

WASHINGTON, febrero 10.—(AP).—La resolución presentada por el senador La Follette, republicano de Wisconsin, contra la segunda reelección presidencial, fué aprobada esta tarde por el senado por una votación de 55 contra 26, después de haberse retirado el senador Burdette en que se encontraba al presidente Coolidge por su observancia del precedente de los dos periodos establecido por George Washington. Dice así la resolución.

"Es la opinión del senado que el precedente sentado por Washington y otros presidentes de los Estados Unidos al retirarse de la presidencia después de su segundo periodo de la vida pública, por el sentimiento universal parte de nuestro sistema republicano de gobierno, y cualquier desviación de esta costumbre consagrada por la tradición sería imprudente, antipatriótica y peligrosa para nuestras instituciones libres."

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

La resolución presentada por el senador Fess, republicano de Ohio, al efecto de que la resolución se aplicara a los periodos electorales, fué rechazada por una votación de 73 contra 5 votos.

## "Con la invasión de Nicaragua, EE. UU. violan los derechos de las naciones"

Así declaró Mr. Horace G. Knowles, ex-ministro de EE. UU. en Nicaragua y Bolivia, condenando la intervención

Al desarrollar el tema "¿Tiene o no razón nuestro gobierno en Nicaragua?" en un programa de radio en la noche del jueves pasado, periferoneado por la estación WEVD Mr. Horace G. Knowles, exministro de los Estados Unidos en Rumania, Serbia, Bulgaria, Nicaragua, República Dominicana y Bolivia, dijo que el sostenía que el gobierno de los Estados Unidos no tenía razón alguna al invadir el territorio de Nicaragua con fuerzas armadas, por las razones siguientes:

"1.—Nicaragua es una nación libre, independiente y soberana, miembro de la familia de naciones en las mismas condiciones que nosotros lo somos y no menos que nosotros en los tratados firmados entre los Estados Unidos y Nicaragua, ésta goza de los privilegios de una nación amiga."

"2.—Nicaragua no está violando en manera alguna sus tratados con los Estados Unidos, así como tampoco ninguna de las cláusulas del derecho internacional. Nicaragua mantiene buenas relaciones con todas las naciones, hermanas, no sólo de este hemisferio, sino también en el mundo entero."

"3.—Cuando el gobierno de los Estados Unidos procedió a invadir el territorio nicaragüense con una fuerza armada, sin una causa previa reconocida por el derecho internacional como justificación de tal intervención, los Estados Unidos se han convertido en una nación violadora de los derechos de las naciones."

"4.—El desembarco de fuerzas armadas en el territorio de otra nación es un acto de guerra, y el gobierno de los Estados Unidos no puede cometer semejante acto sin la aprobación del congreso, y si lo hace sin tal aprobación del congreso, entonces el gobierno, de una manera flagrante, viola la constitución de su propia nación."

"5.—Ni se ha mostrado que Nicaragua sea una nación amiga."

Después de haber ocurrido las explosiones en los edificios de los dos bancos, el declarante, cuyo nombre no se hace público, manifestó a la policía que "personas misteriosas" le habían confiado la misión de fabricar 50 bombas, prometiendo pagar por el trabajo 50.000 pesos.

También dijo que los aparatos mortíferos, estaban destinados a fines terroristas y debían ser colocados en los puntos más céntricos de la ciudad, para producir el pánico.

Añadió que sus conocimientos en manufacturar bombas databan de su actuación en el conflicto europeo.



## Informaciones de Puerto Rico

El agua en San Juan a ocho centavos

El director de Obras Públicas de San Juan, señor Fernando Montilla, en contestación a una comunicación que le dirigiera el alcalde Todd relacionada con la tarifa para la venta del agua en Puerto Rico, recomienda que se mantenga la tarifa de ocho centavos que era el precio fijado por la asamblea a base del cálculo hecho por el servicio de obras públicas que lo determinó a \$0.07486.

El alcalde presentó a la asamblea municipal el memorándum del señor Montilla y su recomendación acordando por unanimidad el sostenimiento de ocho centavos para el agua del acueducto de San Juan.

Los maestros piden más sueldo

La Asociación de Maestros ha formulado las siguientes proposiciones para pedir la enmienda de la ley de ahorro y préstamos de los empleados del gobierno consular.

Proyecto No. 1. por Luis Ramos Antonini. Aumentar los sueldos de los maestros un veinte por ciento, distribuir en diversas partes para los efectos del pago.

Proyecto No. 2, por el mismo. Extender las licencias de Maestro principal a ciertos maestros graduados.

Proyecto No. 3, por el mismo. Conceder los libros gratis a los alumnos pobres de las escuelas superiores de Puerto Rico.

Otros proyectos presentados incluyen la creación de una plaza de conferenciante rural en cada distrito, otorgar becas a los alumnos de las escuelas rurales y urbanas. Establecer cursos de doce meses. Pedir a la legislatura conceda el voto a la mujer de Puerto Rico. Casi todos los proyectos presentados fueron enmendados ligeramente en el sentido de darles más claridad y han sido pasados al departamento correspondiente para su acción.

Por las frutas del país

El capitán H. Lesene que fué nombrado por la Asociación de

Agricultores Fruteros de Puerto Rico para realizar importantes trabajos encomendados por la Asociación en los Estados Unidos presentó a la Asociación a su regreso un extenso informe sobre sus actividades aquí, destacándose entre otras muchas cosas, la conferencia sostenida con los fruteros más importantes de la Florida, que dieron su conformidad a todo lo que sea la protección de nuestros productos y de ellos a base de igualdad.

Por mediación del comisionado residente Córdova Dávila, el capitán Lesene presentó el caso de los fruteros de Puerto Rico al presidente Coolidge, a varios secretarios de su gabinete y a varios jefes del departamento de Comercio y se puede asegurar que los fruteros de Puerto Rico encontrarán protección de las autoridades de los Estados Unidos.

Protestan contra el baile en las escuelas

Los bautistas de Santurce se han unido en son de protesta a los bautistas de Barrios, dirigiendo una comunicación al comisionado de Instrucción Pública para que prohíba el baile en las escuelas por estar éste en desacuerdo con los principios de dicha iglesia bautista; en su resolución los bautistas dicen:

"A nuestro juicio tenemos ya bastante con los malos del hipódromo, boxeo, etc., y no podemos tolerar que continúen estos males sin alzar el grito de protesta."

Rigiendo un banco

En la última junta general celebrada por los accionistas del Banco Popular de Puerto Rico, han sido designados para regir los negocios de dicha institución durante el año de 1928 los siguientes: presidente, don Damián Monserrat y Simo; conserjeros propietarios, señores Rafael Carrión, Luis Sánchez Morales, Segundo Vadierno, Dionisio Trigo, Angel Rivero y Gerónimo Vallecillo. Conserjeros suplentes: Francisco Pons, Ignacio Penagariño, Romualdo Real y Enrique Cerecedo.

## EL PRESIDENTE MACHADO

(Continuación de la 1.ª pág.)

con destino a Holanda dieciocho mil sacos de azúcar.

Programa para Lindbergh

HABANA, febrero 10.—A las diez de la noche se efectuó en el teatro de la ciudad la recepción organizada en honor de Lindbergh, que a bordo del "Spirit of San Luis" llegó ayer a esta ciudad. Durante el día de hoy el as de la aviación ha recorrido las calles de la ciudad en automóvil. A las nueve de la noche asistió al gran baile que en el Yacht Club se celebra en su honor y en el de los delegados de la Sexta Conferencia Panamericana. Estos dos actos forman parte del programa de festejos definitivamente acordado anoche en honor del intrépido aviador. El resto del programa es el siguiente: Mañana viernes a las diez de la noche, entrega por el gobernador provincial al coronel Lindbergh de una medalla conmemorativa en la secretaria de Estado. A las diez de la noche, entrega de las llaves de la ciudad por el alcalde municipal al coronel Lindbergh, acto que se efectuará en el Parque Central, en el cual se ha alzado una arqueta gloriosa. A la una pasada meridiana, almuerzo a Lindbergh en el Automóvil Club. A las nueve de la noche, banquete en el Teatro Nacional al coronel Lindbergh, con asistencia de quinientos ocho comediantes entre ellos el presidente de la república, después de lo cual se entregará al coronel Lindbergh la condecoración de Carlos Manuel de Céspedes y pronunciará unas breves palabras relativas al acto. Sábado once, almuerzo en la Cámara de Comercio Americana. A las cuatro de la tarde, recepción en la embajada americana, para la presentación de la legación americana y veteranos de la guerra hispano americana. A las nueve de la noche, entrega de la medalla de la Academia de Ciencias. A las diez, baile en el Country Club en su honor y en el de los delegados de la Sexta Conferencia Panamericana. Domingo doce, a las diez de la tarde, fiesta en el hipódromo. A las cuatro de la tarde, té en el Jockey Club. A las nueve de la noche, visita a la exposición industrial. Día trece, a las nueve de la mañana, festival de música cubana en el Teatro Nacional ofrecido por el alcalde municipal. Martes catorce, visita a la secretaria de Obras Públicas a las once de la mañana. A las nueve de la noche, visita a la exposición de pinturas. Miércoles quince, a las diez de la mañana, sesión solemne en el hospital "Calixto García" por el clausura del alumnado nacional en honor de Lindbergh y delegados de la conferencia. Jueves dieciséis, a las diez de la mañana, inauguración regatas internacionales de Yates (clase estrella). A la una de la tarde, visita al ingenio "Amistad". Viernes diecisiete, a las diez de la mañana, simulacro de incendio. A las cuatro de la tarde, juego de polo, comienzo de una serie. Sábado dieciocho, a las diez de la mañana, visita al hospital en construcción "Francisco María Fernández" con asistencia del presidente de la república. A las nueve de la noche, banquete en el Country Club en honor de Lindbergh y delegados de la conferencia. Domingo diecinueve, a las diez de la mañana, inauguración regatas internacionales de Yates (clase estrella). A la una de la tarde, visita al ingenio "Amistad". Viernes diecisiete, a las diez de la mañana, simulacro de incendio. A las cuatro de la tarde, juego de polo, comienzo de una serie. Sábado dieciocho, a las diez de la mañana, visita al hospital en construcción "Francisco María Fernández" con asistencia del presidente de la república. A las nueve de la noche, banquete en el Country Club en honor de Lindbergh y delegados de la conferencia. Domingo diecinueve, a las diez de la mañana, inauguración regatas internacionales de Yates (clase estrella). A la una de la tarde, visita al ingenio "Amistad".

Problema azucarero

HABANA, febrero 10.—Los miembros de la comisión de azúcar se reunieron esta mañana dando la solución al problema de los promedios azucareros que en estos días se han estado debatiendo. A la salida de la reunión manifestaron que habían aceptado la siguiente fórmula: "Aceptar la proposición de los colonos modificada solamente en el sentido de que el estado se haga cargo de los riesgos por diferencias entre el promedio y las ventas de la compañía exportadora."

## PARECE QUE ESPAÑA ELEVARE

(Continuación de la 1.ª pág.)

algun tiempo, habiendo ya salido hoy de su domicilio para ir al palacio a celebrar audiencia con don Al. La audiencia se prolongó considerablemente, conversando el general por espacio de largo tiempo con el monarca.

Durante su visita, le acompañó su hijo mayor, don Fernando Weyler.

Cambio diplomático

MADRID, febrero 10.—(P.) Por medio de un decreto publicado en La Gaceta, se nombra al señor don Eduardo Groizard Paternina, conde de Portalegre, actualmente secretario de primera clase en la embajada española en Tokio, para la legación de España en México.

El señor Dupuy de Lome, actualmente en la legación de España en México, se trasladará a Tokio.

Nuevas regulaciones

MADRID, febrero 10.—(P.) Desde el día 16 del mes en curso, los picadores no podrán salir al redondeo mientras se celebre una corrida de toros, hasta que no se les haya asignado el toro, según una real orden publicada hoy en La Gaceta, y desde el día 8 de abril del año actual, con carácter provisional hasta el comienzo de la temporada taurina de 1928, será obligatorio el usar petos defensivos para los caballos que monten los picadores. Esos petos se ajustarán a las características de los triquetos escogidos por la comisión que actuó durante la temporada de 1927. Durante la temporada actual de 1928, los nuevos modelos serán examinados y se dictarán disposiciones de carácter definitivo.

Definitivamente establecido

MADRID, febrero 10.—(P.) Ha quedado definitivamente establecido el patronato de estudiantes, fundado por la Unión Iberoamericana. El patronato no sólo, prestará toda clase de ayuda posible a los estudian-

## ¿FUTURO DICTADOR?



Si es cierto aquello de que "de tal palo tal astilla", entonces tenemos el gusto de presentar a nuestros lectores al futuro "dictador" de Italia. El nombre que Mussolini dio a su último libro no puede ser más prometedor, pues se llama nada menos que Romano.

Los hispanoamericanos, sino que también a los que vengán de las Islas Filipinas, Portugal y el Brasil. Los auxilios que preste a los estudiantes serán tutelares, de acomodación, etc. También el patronato gestionará la rebaja de transportes marítimos, e informará a los parientes de los estudiantes en cualquier caso de enfermedad, u otra necesidad cualquiera, tendiendo a establecer un contacto íntimo entre los estudiantes y sus familiares en el extranjero.

El presidente del patronato es el duque de Alba, estando además integrado por muchas otras distinguidas personalidades.

Termina la función con "Clases de rumba" con C. Olivera, Rivera y López.

Teatro de Bayonne

Según informamos en una de nuestras ediciones anteriores, hoy debutará en Bayonne la compañía teatral de González Andrade Vando con la zarzuela en tres actos original de Alberto González, música de Rafael Hernández titulada "Las Colinas de América".

Tomarán parte en la presentación varios artistas de la raza entre los que figuran Aida Luciano, el tenor Fausto Alvarez y otros más. La pequeña bailarina Marquita Flores ejecutará varios bailes flamencos, terminando la función con un gran baile final.

Los triunfos de Narcisín

La compañía de Narcisín continúa su carrera triunfal en Nueva York y sus alrededores con las mismas funciones de teatro que ha venido presentando en Brooklyn, Newark, New Jersey, Elizabeth y otros.

Para hoy sábado la colonia hispana de Elizabeth se ha dado cita en el Centro Español de esa ciudad del estado de Nueva Jersey para presenciar una de las mejores producciones de la compañía "Amor de Madre" o "El oficial de marina" con varios números de variedades.

Mañana domingo, otro éxito en Brooklyn en donde desde hace días el Centro Andalúz se ve imbuído de recibir a tanta gente. Las obras que se ponen mañana en el Centro Andalúz son "Amor de Madre" y "Arrimame a un primo verde", además en las variedades Narcisín y Esperancita representarán "La Cucaracha".

La colonia espera con ansia la reaparición de Narcisín, según se anuncia volverá a presentarse en el teatro Park Palace el miércoles 15 de febrero con un excelente programa en el que están el sainete argentino "Rapaciño", "La Chicharra" y gran número de variedades entre ellas el Malambo argentino y Aires Asturianos al violín por el señor Llanza.

Una serie de obras escogidas ha preparado Narcisín para su segunda temporada en la ciudad propia de Nueva York y no es extraño que sus admiradores de New Jersey y Brooklyn le sigan en todas partes.

FALLECE UN PERIODISTA

SAN SALVADOR, E. S., febrero 10.—(P.) Falleció en Guatemala el conocido periodista Bernardo Merino Valero, del personal del "Diario Centro-Americano".

LA PRENSA HONDUREÑA PIDE AMNISTIA

SAN SALVADOR, E. S., febrero 10.—(P.) La prensa de Honduras pide al gobierno que dicte un amplio decreto de amnistía a fin de que puedan regresar al país los políticos hondureños a tomar parte en la próxima lucha electoral, cesando así el espíritu de represalia.

Obras en el puerto de Salina Cruz

WASHINGTON, 10 de febrero.—Con el fin de formular un proyecto para reformar las facilidades del puerto de Salina Cruz, puerto del Pacífico del Istmo de Tehuantepec, una comisión compuesta de un oficial de la empresa Ferrocarriles Nacionales de México, y dos representantes del departamento de Hacienda de México practicaron una investigación detallada de las instalaciones del puerto, ferrocarril, y dique de carena, y después celebraron una conferencia con la cámara de Comercio de la ciudad.

En la conferencia la comisión sugirió la idea de que la Cámara de Comercio elevara una solicitud al presidente de la república para que autorizara a la cámara para celebrar un contrato con una empresa de ingenieros constructores, sobre la base siguiente: La empresa haría las obras de dragado y mantenimiento del canal de entrada, y las obras de reparación y reemplazamiento lo que falta en las instalaciones, y como compensación se garantizaría a la empresa la mitad de los ingresos brutos de la aduana, el derecho del uso exclusivo del dique de carena, sin tener que pagar arrendamiento, y, además, por decreto del gobierno, todos los buques del gobierno, o navales o comerciales, serían reparados o limpiados en el dique de carena, mediante el pago de las tarifas de costumbre, en vez de enviarse para estas operaciones a los diques en los Estados Unidos.

Se estima de gran importancia la celebración de un contrato de esta índole, puesto que con las nuevas líneas de navegación a los puertos de la costa del Pacífico es muy necesario que estén en buenas condiciones.

El balance comercial filipino en 1927

WASHINGTON, febrero 10.—Las condiciones comerciales de las Islas Filipinas durante todo el año 1927 fueron excelentes, reñando con las condiciones de verdadera prosperidad, según un resumen oficial enviado al departamento de Comercio en Washington por el comisionado de Comercio en Manila, Las cosechas de los varios productos agrícolas resultaron satisfactorias, y los precios recibidos por ellas fueron buenos.

Las condiciones bancarias fueron buenas, con fondos siempre disponibles para inversiones.

Las casas de ventas al detalle demostraron un aumento marcado en sus operaciones sobre las del año anterior, lo que acusa un aumento en el poder financiero del pueblo en general. Las perspectivas para el comercio en general durante el año corriente son alentadoras. Se espera que el total de producción de azúcar excederá a la de 1927 y habrá probablemente, un aumento en la producción de abacá.

Hay perspectivas satisfactorias en la importación de maquinaria, automóviles, hierro y acero, comestibles, etc.

Hubo en 1927 un aumento de unos 30,000,000 de pesos en el comercio exterior sobre el de 1926, debido en gran parte a un aumento de 13 por ciento—o sea 26,000,000 de pesos—en el valor de las importaciones, las que alcanzaron a un total de 310,000,000 de pesos. Las importaciones alcanzaron a un total de 231,200,000 pesos, o una disminución de un 3 por ciento al compararlo con el total del año 1926.

El balance favorable, o el exceso de exportaciones sobre importaciones, batió el record con la suma de 78,500,000 pesos.

Obras en el puerto de Salina Cruz

WASHINGTON, 10 de febrero.—Con el fin de formular un proyecto para reformar las facilidades del puerto de Salina Cruz, puerto del Pacífico del Istmo de Tehuantepec, una comisión compuesta de un oficial de la empresa Ferrocarriles Nacionales de México, y dos representantes del departamento de Hacienda de México practicaron una investigación detallada de las instalaciones del puerto, ferrocarril, y dique de carena, y después celebraron una conferencia con la cámara de Comercio de la ciudad.

En la conferencia la comisión sugirió la idea de que la Cámara de Comercio elevara una solicitud al presidente de la república para que autorizara a la cámara para celebrar un contrato con una empresa de ingenieros constructores, sobre la base siguiente: La empresa haría las obras de dragado y mantenimiento del canal de entrada, y las obras de reparación y reemplazamiento lo que falta en las instalaciones, y como compensación se garantizaría a la empresa la mitad de los ingresos brutos de la aduana, el derecho del uso exclusivo del dique de carena, sin tener que pagar arrendamiento, y, además, por decreto del gobierno, todos los buques del gobierno, o navales o comerciales, serían reparados o limpiados en el dique de carena, mediante el pago de las tarifas de costumbre, en vez de enviarse para estas operaciones a los diques en los Estados Unidos.

Se estima de gran importancia la celebración de un contrato de esta índole, puesto que con las nuevas líneas de navegación a los puertos de la costa del Pacífico es muy necesario que estén en buenas condiciones.

El balance comercial filipino en 1927

WASHINGTON, febrero 10.—Las condiciones comerciales de las Islas Filipinas durante todo el año 1927 fueron excelentes, reñando con las condiciones de verdadera prosperidad, según un resumen oficial enviado al departamento de Comercio en Washington por el comisionado de Comercio en Manila, Las cosechas de los varios productos agrícolas resultaron satisfactorias, y los precios recibidos por ellas fueron buenos.

Las condiciones bancarias fueron buenas, con fondos siempre disponibles para inversiones.

Las casas de ventas al detalle demostraron un aumento marcado en sus operaciones sobre las del año anterior, lo que acusa un aumento en el poder financiero del pueblo en general. Las perspectivas para el comercio en general durante el año corriente son alentadoras. Se espera que el total de producción de azúcar excederá a la de 1927 y habrá probablemente, un aumento en la producción de abacá.

Hay perspectivas satisfactorias en la importación de maquinaria, automóviles, hierro y acero, comestibles, etc.

Hubo en 1927 un aumento de unos 30,000,000 de pesos en el comercio exterior sobre el de 1926, debido en gran parte a un aumento de 13 por ciento—o sea 26,000,000 de pesos—en el valor de las importaciones, las que alcanzaron a un total de 310,000,000 de pesos. Las importaciones alcanzaron a un total de 231,200,000 pesos, o una disminución de un 3 por ciento al compararlo con el total del año 1926.

El balance favorable, o el exceso de exportaciones sobre importaciones, batió el record con la suma de 78,500,000 pesos.

Obras en el puerto de Salina Cruz

WASHINGTON, 10 de febrero.—Con el fin de formular un proyecto para reformar las facilidades del puerto de Salina Cruz, puerto del Pacífico del Istmo de Tehuantepec, una comisión compuesta de un oficial de la empresa Ferrocarriles Nacionales de México, y dos representantes del departamento de Hacienda de México practicaron una investigación detallada de las instalaciones del puerto, ferrocarril, y dique de carena, y después celebraron una conferencia con la cámara de Comercio de la ciudad.

En la conferencia la comisión sugirió la idea de que la Cámara de Comercio elevara una solicitud al presidente de la república para que autorizara a la cámara para celebrar un contrato con una empresa de ingenieros constructores, sobre la base siguiente: La empresa haría las obras de dragado y mantenimiento del canal de entrada, y las obras de reparación y reemplazamiento lo que falta en las instalaciones, y como compensación se garantizaría a la empresa la mitad de los ingresos brutos de la aduana, el derecho del uso exclusivo del dique de carena, sin tener que pagar arrendamiento, y, además, por decreto del gobierno, todos los buques del gobierno, o navales o comerciales, serían reparados o limpiados en el dique de carena, mediante el pago de las tarifas de costumbre, en vez de enviarse para estas operaciones a los diques en los Estados Unidos.

Se estima de gran importancia la celebración de un contrato de esta índole, puesto que con las nuevas líneas de navegación a los puertos de la costa del Pacífico es muy necesario que estén en buenas condiciones.

El balance comercial filipino en 1927

WASHINGTON, febrero 10.—Las condiciones comerciales de las Islas Filipinas durante todo el año 1927 fueron excelentes, reñando con las condiciones de verdadera prosperidad, según un resumen oficial enviado al departamento de Comercio en Washington por el comisionado de Comercio en Manila, Las cosechas de los varios productos agrícolas resultaron satisfactorias, y los precios recibidos por ellas fueron buenos.

Las condiciones bancarias fueron buenas, con fondos siempre disponibles para inversiones.

Las casas de ventas al detalle demostraron un aumento marcado en sus operaciones sobre las del año anterior, lo que acusa un aumento en el poder financiero del pueblo en general. Las perspectivas para el comercio en general durante el año corriente son alentadoras. Se espera que el total de producción de azúcar excederá a la de 1927 y habrá probablemente, un aumento en la producción de abacá.

Hay perspectivas satisfactorias en la importación de maquinaria, automóviles, hierro y acero, comestibles, etc.

Hubo en 1927 un aumento de unos 30,000,000 de pesos en el comercio exterior sobre el de 1926, debido en gran parte a un aumento de 13 por ciento—o sea 26,000,000 de pesos—en el valor de las importaciones, las que alcanzaron a un total de 310,000,000 de pesos. Las importaciones alcanzaron a un total de 231,200,000 pesos, o una disminución de un 3 por ciento al compararlo con el total del año 1926.

El balance favorable, o el exceso de exportaciones sobre importaciones, batió el record con la suma de 78,500,000 pesos.

Obras en el puerto de Salina Cruz

WASHINGTON, 10 de febrero.—Con el fin de formular un proyecto para reformar las facilidades del puerto de Salina Cruz, puerto del Pacífico del Istmo de Tehuantepec, una comisión compuesta de un oficial de la empresa Ferrocarriles Nacionales de México, y dos representantes del departamento de Hacienda de México practicaron una investigación detallada de las instalaciones del puerto, ferrocarril, y dique de carena, y después celebraron una conferencia con la cámara de Comercio de la ciudad.

En la conferencia la comisión sugirió la idea de que la Cámara de Comercio elevara una solicitud al presidente de la república para que autorizara a la cámara para celebrar un contrato con una empresa de ingenieros constructores, sobre la base siguiente: La empresa haría las obras de dragado y mantenimiento del canal de entrada, y las obras de reparación y reemplazamiento lo que falta en las instalaciones, y como compensación se garantizaría a la empresa la mitad de los ingresos brutos de la aduana, el derecho del uso exclusivo del dique de carena, sin tener que pagar arrendamiento, y, además, por decreto del gobierno, todos los buques del gobierno, o navales o comerciales, serían reparados o limpiados en el dique de carena, mediante el pago de las tarifas de costumbre, en vez de enviarse para estas operaciones a los diques en los Estados Unidos.

Se estima de gran importancia la celebración de un contrato de esta índole, puesto que con las nuevas líneas de navegación a los puertos de la costa del Pacífico es muy necesario que estén en buenas condiciones.

El balance comercial filipino en 1927

WASHINGTON, febrero 10.—Las condiciones comerciales de las Islas Filipinas durante todo el año 1927 fueron excelentes, reñando con las condiciones de verdadera prosperidad, según un resumen oficial enviado al departamento de Comercio en Washington por el comisionado de Comercio en Manila, Las cosechas de los varios productos agrícolas resultaron satisfactorias, y los precios recibidos por ellas fueron buenos.

Las condiciones bancarias fueron buenas, con fondos siempre disponibles para inversiones.

Las casas de ventas al detalle demostraron un aumento marcado en sus operaciones sobre las del año anterior, lo que acusa un aumento en el poder financiero del pueblo en general. Las perspectivas para el comercio en general durante el año corriente son alentadoras. Se espera que el total de producción de azúcar excederá a la de 1927 y habrá probablemente, un aumento en la producción de abacá.

Hay perspectivas satisfactorias en la importación de maquinaria, automóviles, hierro y acero, comestibles, etc.

Hubo en 1927 un aumento de unos 30,000,000 de pesos en el comercio exterior sobre el de 1926, debido en gran parte a un aumento de 13 por ciento—o sea 26,000,000 de pesos—en el valor de las importaciones, las que alcanzaron a un total de 310,000,000 de pesos. Las importaciones alcanzaron a un total de 231,200,000 pesos, o una disminución de un 3 por ciento al compararlo con el total del año 1926.

El balance favorable, o el exceso de exportaciones sobre importaciones, batió el record con la suma de 78,500,000 pesos.

Obras en el puerto de Salina Cruz

WASHINGTON, 10 de febrero.—Con el fin de formular un proyecto para reformar las facilidades del puerto de Salina Cruz, puerto del Pacífico del Istmo de Tehuantepec, una comisión compuesta de un oficial de la empresa Ferrocarriles Nacionales de México, y dos representantes del departamento de Hacienda de México practicaron una investigación detallada de las instalaciones del puerto, ferrocarril, y dique de carena, y después celebraron una conferencia con la cámara de Comercio de la ciudad.

En la conferencia la comisión sugirió la idea de que la Cámara de Comercio elevara una solicitud al presidente de la república para que autorizara a la cámara para celebrar un contrato con una empresa de ingenieros constructores, sobre la base siguiente: La empresa haría las obras de dragado y mantenimiento del canal de entrada, y las obras de reparación y reemplazamiento lo que falta en las instalaciones, y como compensación se garantizaría a la empresa la mitad de los ingresos brutos de la aduana, el derecho del uso exclusivo del dique de carena, sin tener que pagar arrendamiento, y, además, por decreto del gobierno, todos los buques del gobierno, o navales o comerciales, serían reparados o limpiados en el dique de carena, mediante el pago de las tarifas de costumbre, en vez de enviarse para estas operaciones a los diques en los Estados Unidos.

Se estima de gran importancia la celebración de un contrato de esta índole, puesto que con las nuevas líneas de navegación a los puertos de la costa del Pacífico es muy necesario que estén en buenas condiciones.

El balance comercial filipino en 1927

WASHINGTON, febrero 10.—Las condiciones comerciales de las Islas Filipinas durante todo el año 1927 fueron excelentes, reñando con las condiciones de verdadera prosperidad, según un resumen oficial enviado al departamento de Comercio en Washington por el comisionado de Comercio en Manila, Las cosechas de los varios productos agrícolas resultaron satisfactorias, y los precios recibidos por ellas fueron buenos.

Las condiciones bancarias fueron buenas, con fondos siempre disponibles para inversiones.

Las casas de ventas al detalle demostraron un aumento marcado en sus operaciones sobre las del año anterior, lo que acusa un aumento en el poder financiero del pueblo en general. Las perspectivas para el comercio en general durante el año corriente son alentadoras. Se espera que el total de producción de azúcar excederá a la de 1927 y habrá probablemente, un aumento en la producción de abacá.

Hay perspectivas satisfactorias en la importación de maquinaria, automóviles, hierro y acero, comestibles, etc.

Hubo en 1927 un aumento de unos 30,000,000 de pesos en el comercio exterior sobre el de 1926, debido en gran parte a un aumento de 13 por ciento—o sea 26,000,000 de pesos—en el valor de las importaciones, las que alcanzaron a un total de 310,000,000 de pesos. Las importaciones alcanzaron a un total de 231,200,000 pesos, o una disminución de un 3 por ciento al compararlo con el total del año 1926.

El balance favorable, o el exceso de exportaciones sobre importaciones, batió el record con la suma de 78,500,000 pesos.

Obras en el puerto de Salina Cruz

WASHINGTON, 10 de febrero.—Con el fin de formular un proyecto para reformar las facilidades del puerto de Salina Cruz, puerto del Pacífico del Istmo de Tehuantepec, una comisión compuesta de un oficial de la empresa Ferrocarriles Nacionales de México, y dos representantes del departamento de Hacienda de México practicaron una investigación detallada de las instalaciones del puerto, ferrocarril, y dique de carena, y después celebraron una conferencia con la cámara de Comercio de la ciudad.

En la conferencia la comisión sugirió la idea de que la Cámara de Comercio elevara una solicitud al presidente de la república para que autorizara a la cámara para celebrar un contrato con una empresa de ingenieros constructores, sobre la base siguiente: La empresa haría las obras de dragado y mantenimiento del canal de entrada, y las obras de reparación y reemplazamiento lo que falta en las instalaciones, y como compensación se garantizaría a la empresa la mitad de los ingresos brutos de la aduana, el derecho del uso exclusivo del dique de carena, sin tener que pagar arrendamiento, y, además, por decreto del gobierno, todos los buques del gobierno, o navales o comerciales, serían reparados o limpiados en el dique de carena, mediante el pago de las tarifas de costumbre, en vez de enviarse para estas operaciones a los diques en los Estados Unidos.

Se estima de gran importancia la celebración de un contrato de esta índole, puesto que con las nuevas líneas de navegación a los puertos de la costa del Pacífico es muy necesario que estén en buenas condiciones.

El balance comercial filipino en 1927

WASHINGTON, febrero 10.—Las condiciones comerciales de las Islas Filipinas durante todo el año 1927 fueron excelentes, reñando con las condiciones de verdadera prosperidad, según un resumen oficial enviado al departamento de Comercio en Washington por el comisionado de Comercio en Manila, Las cosechas de los varios productos agrícolas resultaron satisfactorias, y los precios recibidos por ellas fueron buenos.

Las condiciones bancarias fueron buenas, con fondos siempre disponibles para inversiones.

Las casas de ventas al detalle demostraron un aumento marcado en sus operaciones sobre las del año anterior, lo que acusa un aumento en el poder financiero del pueblo en general. Las perspectivas para el comercio en general durante el año corriente son alentadoras. Se espera que el total de producción de azúcar excederá a la de 1927 y habrá probablemente, un aumento en la producción de abacá.

Hay perspectivas satisfactorias en la importación de maquinaria, automóviles, hierro y acero, comestibles, etc.

Hubo en 1927 un aumento de unos 30,000,000 de pesos en el comercio exterior sobre el de 1926, debido en gran parte a un aumento de 13 por ciento—o sea 26,000,000 de pesos—en el valor de las importaciones, las que alcanzaron a un total de 310,000,000 de pesos. Las importaciones alcanzaron a un total de 231,200,000 pesos, o una disminución de un 3 por ciento al compararlo con el total del año 1926.

El balance favorable, o el exceso de exportaciones sobre importaciones, batió el record con la suma de 78,500,000 pesos.

Obras en el puerto de Salina Cruz

WASHINGTON, 10 de febrero.—Con el fin de formular un proyecto para reformar las facilidades del puerto de Salina Cruz, puerto del Pacífico del Istmo de Tehuantepec, una comisión compuesta de un oficial de la empresa Ferrocarriles Nacionales de México, y dos representantes del departamento de Hacienda de México practicaron una investigación detallada de las instalaciones del puerto, ferrocarril, y dique de carena, y después celebraron una conferencia con la cámara de Comercio de la ciudad.

En la conferencia la comisión sugirió la idea de que la Cámara de Comercio elevara una solicitud al presidente de la república para que autorizara a la cámara para celebrar un contrato con una empresa de ingenieros constructores, sobre la base siguiente: La empresa haría las obras de dragado y mantenimiento del canal de entrada, y las obras de reparación y reemplazamiento lo que falta en las instalaciones, y como compensación se garantizaría a la empresa la mitad de los ingresos brutos de la aduana, el derecho del uso exclusivo del dique de carena, sin tener que pagar arrendamiento, y, además, por decreto del gobierno, todos los buques del gobierno, o navales o comerciales, serían reparados o limpiados en el dique de carena, mediante el pago de las tarifas de costumbre, en vez de enviarse para estas operaciones a



## Para las DAMAS

POR BEATRIZ SANDOVAL

### LA VUELTA DE LAS CRETONAS

Sin cambios constantes no habría moda, es una condición indispensable para que pueda subsistir y por desgracia que sean los esfuerzos



Vestido de cretona para el exterior de la casa.

hechos en favor de tal o cual objeto, que ha gozado de mayor favor que los demás, al fin cesa, víctima de lo inevitable; pero en muchos casos esto no es más que una fórmula y



Delantal con adornos de cretona recordada.

suell, que nos agrada volver a surgir, a veces con distinto nombre, para no recordarnos al desaparecido favorito; otras, ligeramente modificado y en ocasiones tal como los últimos días de reinado.

Estas reparaciones tienen lugar siempre con intervalos de consideración y por lo mismo nos ha sor-

### Guía del Turista

Por una línea, publicada diariamente, \$40 por año.

LA PRENSA se pone a la disposición de los turistas que desean comprar en estas nuestras unidades, y necesitan información. Avísenos por Teléfono Canal 1200.

EE. UU.

New York

ROPA

A CORNER OF PARIS. Vestidos. Lencería. 1200 Broadway, 22. New York City.

MAGNIFICAS faldas para reducir. Vestidos excepcionales. Especializarnos en modas francesas. 1200 Broadway, 22. New York City.

CORSEY Y CORSELETTES

CORSEY de todo estilo, a la medida, con pectorales y adornos de acuerdo con la figura individual. 500-520. Bldg. 42. Cuarta 414.

ESPAÑA

Barcelona

HOTEL FALCON. Espléndida situación en la Rambla. Confort moderno.

HOTEL ORIENTE. El mejor situado.

HOTEL ESPAÑA. Preferido para familias.

REGINA HOTEL. Preciosas habitaciones con baño de baño.

AGENCIA DE TURISMO

VIJES MARSAIS. Barcelona - Madrid - Sevilla - Vigo.

Directorio Diplomático y Consular de "La Prensa"

New York

CONSULADOS

Argentina. 141 Battery Place.

Bolivia. 123 Broadway.

Brazil. 175 Broadway.

Canada. 175 Broadway.

Chile. 175 Broadway.

Colombia. 175 Broadway.

Cuba. 175 Broadway.

Costa Rica. 175 Broadway.

Ecuador. 175 Broadway.

El Salvador. 175 Broadway.

España. 175 Broadway.

Guatemala. 175 Broadway.

Haiti. 175 Broadway.

Honduras. 175 Broadway.

Italia. 175 Broadway.

Jamaica. 175 Broadway.

Paraguay. 175 Broadway.

Peru. 175 Broadway.

Portugal. 175 Broadway.

Puerto Rico. 175 Broadway.

Uruguay. 175 Broadway.

Venezuela. 175 Broadway.

buen fuego dos o tres veces hasta que hayan tomado color por igual. Tápese la cazuela, que se colocará entre dos lumbres moderadas. A la hora y media o dos horas, el guiso, que se presenta con su jugo, podrá ser sacado a la mesa.

### Vaca en fiambre

Tómese un trozo de carne de la parte llamada contrapunta, y échese en una olla de boca ancha con manteca, unas hojas de laurel, tomillo, clavo, ajos, pimienta blanca, sal, vino blanco o jerez y el agua suficiente para que hierva. Déjese hervir a fuego moderado hasta que esté muy blanda y se haya consumido el caldo.

### Solomero de vaca con tomate

Salpimentese la carne, cortada en pedruzcos menudos, y cocínala en un cazo, ocupada por manteca de cerdo, volteándola para que se dore por ambos lados. Añádase jugo de carne y déjese hervir todo unos minutos. Ya cocido, colóquese el solomero en una fuente, guarneciéndolo con tomates rellenos, y preséntese acompañado de una salsa de tomate, a la que se le habrá incorporado el jugo en que la carne se cocinó.

### FIGURINES CON PATRONES CUADERNO DE MODAS

Envíenos 20c en dinero o estampillas de correo y le enviaremos un cuaderno conteniendo 400 figurines de las últimas modas de otoño e invierno, para señoras, señoritas y niños de ambos sexos; también algunas labores de aguja, fáciles de hacer para el ornato del hogar. Este cuaderno está escrito en inglés.

### Lindo estilo de traje

No. 5968.—He aquí un precioso vestido de terciopelo y georgette estampado, de corte muy original y que resulta elegantísimo, al combinarse con el sombrero y calzado de terciopelo negro como el fuste. El patrón se corta en seis tallas diferentes a ser números 34, 36, 38, 40, 42 y 44. El cuerpo lleva una camisola como forro. Para hacer el vestido en talla 38 se requieren 3 1/2 yardas de georgette, 1/2 yarda de terciopelo y 1/2 de yarda de tela para el forro del cuerpo. Envíenos



5968

el patrón, a quien lo pida incluyendo 20 centavos en dinero o sellos de correo.

### Trajecito para la colegiala

No. 5952.—He aquí un vestido muy práctico para la escuela y que también puede servir para el paseo y que se puede hacer con mangas largas o cortas como se ve en el dibujo pequeño, al pie; para su confección se puede usar jersey, grepe de lana o sarga fina.

El patrón se corta en cuatro medidas a ser para 8, 10, 12 y 14 años de edad. La medida para 12 años, requiere 2 1/2 yardas de tela de 36



5952

polgadas de ancho y 1/4 de yarda menos si se hace con mangas cortas.

Envíenos el patrón a quien lo pida incluyendo el número del grabado e incluyendo 20 centavos en dinero o sellos de correo.

Rogamos muy especialmente a las personas que se interesen por este nuevo servicio de patrones, que al pedirlo, no se olviden indicar el número del grabado cuyo patrón desean de escribir claramente su dirección al pie de la firma.

### EN NEWARK

#### Comestibles Españoles de toda clase

Aceite, Chorizos, Conservas españolas, Perfumería española

Forman la colonia hispanoamericana por intermedio de las columnas de LA PRENSA de cualquier categoría que los desee.

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle

E. Fandiño

COMERCIALES Y OBREROS, MILLONARIOS Y POBRES

Forman la colonia hispanoamericana por intermedio de las columnas de LA PRENSA de cualquier categoría que los desee.

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle

E. Fandiño

### EN TRIUNFAL VIAJE



Los amigos de Francisco Costes (izquierda) y Le Brix, están siendo actualmente objeto de una serie de homenajes en los Estados Unidos, después de haber llegado a Washington el día 8 del actual, casi completando su programa de viajes por la América, el que principió hace cuatro meses, cuando los atrevidos viajeros partieron de París, rumbo al Sur, para desde allí dirigirse a la costa del Brasil. Después iniciaron un recorrido por todos los países de Sud América, y los Estados Unidos. Su proyecto actual es el de dar un vuelo de recorrido por todos los Estados Unidos.

### Correspondencia para las damas

En esta sección publicaremos y contestaremos todas las preguntas que hagan nuestras lectoras acerca de asuntos de interés para las damas, como: modas, estilos, profesiones, matrimonios, etc. Todas las respuestas estarán a cargo de la redacción. Envíenos a quien deba ir dirigida las cartas: LA PRENSA.

### En el vapor "Berengaria" sale con destino a Londres

El asunto de negocios el señor don Eduardo Gubbins, director general de la importante firma comercial y financiera de Lima, Gubbins y Cia.

La distinguida dama colombiana, doña Soledad de Portocarrero y su hija doña Carolina Portocarrero-Uribe de Jiménez Pombal, salieron a bordo del vapor "Ecuador" con destino a Colombia, donde proyectan permanecer por una larga temporada, regresando luego a esta ciudad, donde tienen fijada su residencia, desde hace algunos años.

En el hotel Ritz Carlton está alojado, durante la corta visita que hace a Nueva York, el señor don Hernán Valdear, embajador del Perú en los Estados Unidos.

El señor don Elicer Chiriboga B., solicitó anoche de la dama ecuatoriana doña Olimpia del Campo de Espinosa, la mano de su hija, la señorita Alicia María Hidalgo, para su primo don Gerardo Chiriboga G.

La señorita Hidalgo del Campo es una distinguida e inspirada poeta guayaquileña, que ha hecho conocer desde hace tiempo y con calido elogio su suadónimo de Flor de Te en los mejores círculos literarios de Hispano América; el señor Chiriboga, periodista bien conocido, es desde hace tres años nuestro compañero en la redacción de este diario.

El enlace de estos dos jóvenes muy apreciados de las colonias hispanoamericanas de Nueva York, probablemente tendrá lugar a fines de la primavera próxima.

Procedente de Guatemala ha llegado para pasar varios meses en esta ciudad, la distinguida y bella señorita Nora Saravia Solares, perteneciente a la mejor sociedad guatemalteca.

Via el expreso de la Florida salen esta tarde con dirección a la Habana, en recorrido de placer, el señor

### LOS HISPANOS DE HARLEM

y otros que acuden de diferentes barrios prefieren nuestra casa para la compra de CAMISAS—CORBATAS—ROPA INTERIOR

de hombre en general. Nuestros estilos, nuestras calidades y nuestros precios incomparables justifican la preferencia.

LA ANTIGUA CASA

S. Weingarten

1332—5th Ave. y 112 St.

en pleno barrio hispano

Comestibles tropicales, españoles y del país

La bodega hispana mejor surtida, la de servicio más esmerado y atento. La de precios más ventajosos.

SERVICIOS A DOMICILIO.

Atendemos por teléfono.

LLÁME A EDGECOMBE 3078.

BLAS ORTIZ

538 WEST 145 STREET

Casi esq. a Broadway.

LA CASA ESPAÑOLA

Representante de las fábricas

Victor-Columbia y Odeon

Victrolas, Instrumentos Musicales, Pianos y Pianolas

Las mejores marcas de Radios

CON : FACILIDADES : PARA : EL : PAGO

Un completo surtido de Discos Españoles

Repartidos a pagar al contado a todas partes de los Estados Unidos y Puerto Rico.

CATALOGOS GRATIS

Repartidos a pagar al contado a todas partes de los Estados Unidos y Puerto Rico.

VICTROLA ORTOFONICA

\$40

Pianos fáciles

Hablamos Español

Abierto hasta las 11 de la noche

601 NOVENA AVENIDA

ESQUINA A LA AVENIDA 19.

TEL. PENNSYLVANIA 3253.

NEW YORK

LA CASA ESPAÑOLA

Representante de las fábricas

Victor-Columbia y Odeon

Victrolas, Instrumentos Musicales, Pianos y Pianolas

Las mejores marcas de Radios

CON : FACILIDADES : PARA : EL : PAGO

Un completo surtido de Discos Españoles

Repartidos a pagar al contado a todas partes de los Estados Unidos y Puerto Rico.

CATALOGOS GRATIS

Repartidos a pagar al contado a todas partes de los Estados Unidos y Puerto Rico.

don Antonio Costa, rico hacendado y hombre de negocios puertorriqueño, su señora esposa y la bella señorita colombiana Teresita de la Espriella.

Para Managua se van la señora A. de Zelaya, esposa del señor conde general de Nicaragua en Nueva York, doctor Laureano Zelaya y su hermana la señora Rosales de Barrios.

Se encuentra en la ciudad el señor J. La Carr, auxiliar del consulado general del Uruguay en esta ciudad, el que ha tomado ya a su cargo el desempeño de las funciones que le corresponden.

De Buenos Aires vino el señor Julio T. Pinto, en unión de su señora esposa y sus hijos.

Se hallan en la ciudad en viaje de placer y procedentes de Buenos Aires, la señora doña Amelia Astengo de Mira y la señorita M. T. Bravo Hernández.

En el "Berengaria" se van a París en viaje de recreo, la señora de Amezcua, esposa del señor don Eduardo Amezcua, delegado del Uruguay a la Sexta Conferencia Panamericana y sus hijos. La señora de Amezcua esperará a su esposo en la capital francesa, para continuar de allí y en su compañía viaje de retorno a Montevideo.

Para Méjico se fué el distinguido caballero mejicano don Tirso Carpio.

En la residencia de la familia Rodríguez, perteneciente al alto mundo social de la colonia mejicana hubo una hermosa y animada velada literario-musical a la que estuvieron presentes conocidos y destacados elementos artísticos de nuestras colonias que lucieron su talento y hábiles conocimientos, y muchos distinguidos invitados.

Enferma se encuentra la señorita Saturnia Gutiérrez G., de la colonia colombiana residente en Brooklyn.

Muchas felicitaciones ha recibido con motivo de festejar ayer su onomástico el señor Rafael J. Maldonado, miembro apreciado de la colonia colombiana.

Para cuidar de su salud, que se halla seriamente alterada, ingresó en el hospital de San Vicente la señora África D. de Noa. Probablemente será sujeta a una operación quirúrgica.

Después de una extensa visita a Sud América, recorriendo varios países, se encuentra de regreso en Nueva York el culto joven chileno señor Enrique Bouey, quien reside en los Estados Unidos desde hace varios años. Trae la representación

### "SUBLIME" SENSAT

El aceite más puro y sabroso importado de España.

Pídalo en su tienda favorita

DISTRIBUIDORES GENERALES:

UNANUE & LOPEZ

100 Hudson St., New York

Tels.: Canal 3722

Walker 2834

### ALCOHOLADO PORTO RICO

Loción de tocador

agradabilísima.

Antiséptico, eficaz.

NO ACEPTE SUBSTITUTOS.

EXIJA EL LEGÍTIMO, EL DE LA

ENEGLOTARIA

Si tiene dificultad para comprarlo.

ENEGLOTARIA MEDICINE CO. INC.

29 Broadway, N. Y. C.

DE VENTA

EN TODAS PARTES

### ELECTRIC SIGN SHOW

February 6-11-9AM-530PM

Los letreros luminosos, letreros de luz intermitente, lámparas especiales y todos los muchos derivados que fulguran en la gran "Vía Blanca" en toda la ciudad, estarán expuestos esta semana, del 6 al 11 de febrero, en la Exposición de Carteles Luminosos, en nuestra sala de exhibición de Irving Place & 15th Street, de 9 a. m. a 5.30 p. m. Entrada libre.

Hay también letreros indicadores y muchos dispositivos atractivos para la propaganda y arreglo de escaparates.

The New York Edison Company

Irving Place & 15th Street

¿Le Falta a Ud. Vitalidad?

Es porque tal vez Ud. está sufriendo con anemia, y mal nutrimiento. Tome la OZOMULSION, la Emulsión de Aceite de Hígado de Bacalao Super-Nutritiva. ¡Es agradable al paladar y devuelve la salud y las fuerzas!

La OZOMULSION tiene un gusto agradable. No tiene ese olor o sabor a pescado, frecuentes en algunas emulsiones de aceite de hígado de bacalao. La OZOMULSION se vende en botellas pardas grandes. La etiqueta y el envase también llevan direcciones amplias en castellano e inglés.

La OZOMULSION se vende en todas las farmacias, pero si Ud. no puede conseguirla inmediatamente, puede pedirla directamente a nuestros laboratorios, y le enviaremos por correo, libre de franquicia, una botella grande de 16 onzas al recibir de \$1.10, o tres botellas por \$3.00.

OZOMULSION CO.

548 Pearl Street

New York City

OZOMULSION

COMERCIALES Y OBREROS, MILLONARIOS Y POBRES

Forman la colonia hispanoamericana por intermedio de las columnas de LA PRENSA de cualquier categoría que los desee.

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle

E. Fandiño

COMERCIALES Y OBREROS, MILLONARIOS Y POBRES

Forman la colonia hispanoamericana por intermedio de las columnas de LA PRENSA de cualquier categoría que los desee.

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle

E. Fandiño

COMERCIALES Y OBREROS, MILLONARIOS Y POBRES

Forman la colonia hispanoamericana por intermedio de las columnas de LA PRENSA de cualquier categoría que los desee.

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle

E. Fandiño

COMERCIALES Y OBREROS, MILLONARIOS Y POBRES

Forman la colonia hispanoamericana por intermedio de las columnas de LA PRENSA de cualquier categoría que los desee.

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle

E. Fandiño

circulo diplomático que dirigrán el gran baile de Carnaval en beneficio del memorial a Washington, y que tendrá lugar el día 17 del corriente, figura el nombre del señor servasio Alvarez,



Mi ex-  
 naturalmen-  
 tos, que y  
 ferencias

Me re-  
 eñir al q  
 are Gar-  
 as como  
 antestam-  
 termine la  
 a experim-  
 algún con-  
 Einstein

Parta-  
 ctáculo  
 uerdo co-  
 ene la cla-  
 la justicia  
 aniciarse  
 as posible  
 "no ter-  
 versas.

Trata-  
 una de  
 bicipos o  
 apapacs  
 en escena  
 etoques y

Kid:  
 en en el ri-  
 Joe:  
 Jack Demp-  
 ta que tam-  
 os, nariz  
 Bueno; a  
 ound".

Y he  
 Sam:  
 que poner  
 la cabeza,  
 anoche, y  
 Johnn  
 ¿Que ahor-  
 me dijiste  
 Sam:  
 how" nos  
 el asalto s-  
 Yo haré lo

Y par-  
 e escases  
 en el desie-  
 recibir "gr-  
 Luis C  
 ros... A  
 azo dere-  
 mándonos  
 ted? ¿El  
 te no lo sa-  
 Henry  
 so! Ya sé  
 y esta ot-  
 que voy a  
 ángrate c

Cac e

**Mano**

Las elim-

El rend-  
 Manuel A  
 miembro o  
 de la cop-  
 ta de raq-  
 el gran t-  
 tación que  
 en las pin-  
 Casino, 75  
 El torn-  
 jugadores  
 Eryn y Ke-  
 campeone  
 Jas; J. F.  
 detentor

**DISC**  
**SE**  
 GUITA  
 IN  
 Discos  
 Gr  
 7666 (\$  
 \$2.00) 7  
 7676  
 \$2.00) 1  
 2189  
 \$1.50) 1  
 Esta es  
 sola m-  
 SERV  
**MAN**  
 (EN E  
 10  
 (E-







Todo debe ser vendido  
antes de este mes

### 300 Fonógrafos

Tamaño de \$100—  
"New-consols" a... \$15  
Radios Atwater Kent \$20. R. C.  
A. Radiola, con baterías comple-  
tas, tubos altoparlantes, todo por  
\$25. Accesorios de Radio a pre-  
cios rebajados.

8000 Fonógrafos, \$20.  
Victrolas No. 4, \$10.  
Fonógrafos portátiles, \$7.  
10.000 nuevos discos do-  
bles, 15c.  
Guitarras, banjos, acor-  
deones, etc.  
Cajas de violín, de  
\$12 a \$25.

1449 - 5th Avenue  
Entre 117 y 118 Sts.  
Abierto los domingos hasta las  
8 P. M.

Descubrimiento de un Científico  
Europeo.

PARA HACER NACER  
NUEVO CABELLO!

ENVIE UNOS CUANTOS CABELLOS  
PARA EXAMINARLOS POR  
MICROSCOPIO.

Un famoso Científico Europeo des-  
pués de largos y cansados es-  
tudios (descubrió un sistema  
efectivo que destruye la causa  
de la caída del cabello, detiene la  
caída y hace crecer nuevo cabello.  
Se garantiza que si el tratamiento  
no da resultados se devuelve su dinero  
al cliente.

Este nuevo des-  
cubrimiento ataca  
la raíz del mal. Cada caso es estudiado indi-  
vidualmente. Para enviar el tratamiento adecuado  
necesitamos antes saber cuál es su caso. Envíe  
cabellos. Las raíces de su cabello son examina-  
das microscópicamente, se hace un análisis y se  
le envía un tratamiento para su caso personal.  
No se hacen curaciones al aire libre.

El principio de este tratamiento para el ca-  
bello es el siguiente: Se toma un pelo de la cabeza  
y se lo coloca en un microscopio. Se observa  
el resultado positivo. Después de la caída del  
cabello como por magia, detiene la caída y  
hace crecer nuevo cabello. Se garantiza que si el  
tratamiento no da resultados se devuelve su dinero  
al cliente.

NO ENVIE DINERO  
Además a su pedido, un número de un  
cabello (basta con el que se queda en el pelo)  
será examinado microscópicamente en nuestro  
laboratorio y enviaremos un tratamiento para su  
caso personal. El precio de este tratamiento es de  
\$1.00. Si no da resultados se devuelve su dinero.  
Si después de 30 días no da resultados se devuelve  
su dinero. No se hacen curaciones al aire libre.

L. MATOS LABORATORY, Dept. P-57  
P. O. Box 123, Station J, New York, N. Y.

### ROPA

HECHA Y SOBRE MEDIDA  
TODA CLASE DE ARREGLOS  
Para Dams y Caballeros

Las mejores materiales, el corte más  
experto y elegante, la confección más  
esmerada. Precios módicos.

### VARGAS & ALONSO

SASTRES  
126 W. 64th St., New York City  
Tel. Edinboro 5458.

### Taboas

### Pulmosinol

Combate catarros,  
Tos rebelde, con eficacia  
y rapidez

NO CONTIENE CALMANTES  
Se envía a todas partes

PIDALO A:

M. TABOAS, Farmacéutico  
237 W. 10th St., N. Y.

### ANILLO MISTICO DE LA SUERTE

Comprátese de la Riqueza  
de la Salud  
Felicidad.  
Sea uno de los pocos que  
usan este anillo.  
Anillo "Místico de la Suerte".  
Lo que el destino le tiene  
reservado, se lo dará.

El éxito se alcanza con el anillo.  
Triunfe en amor, negocios y  
en lo que usted quiera.

El anillo está hecho de gruesa plata  
esterlina. Chapado de oro verde, puli-  
do antiguo, adornado con la cabecera de  
Furión (el símbolo egipcio de suerte y  
poder), y dos serpientes entrelazadas  
monstruosas con joyas a colores. De muy  
atractivo y le traerá la suerte.

NO MANDE DINERO. Pague \$2.75  
más el porte al recibir, o mande giro  
cheque con la orden, nosotros pagamos  
el porte. Satisfacción o dinero de  
vuelta. Catálogos gratis. Mande la me-  
dalla del dedo en una carta de papel.

METRO SALES CO., Dept. B 54  
212 Broadway, New York, N. Y.

### Solución al Clorhidrofosfato de Cal Creosotada

### PAUTAUBERGES SOLUTION

La que mejor soporta el estómago de  
todas las preparaciones creosotadas.

Medicamento antibacterial muy estimado  
y reconstituyente muy activo, recomen-  
dado especialmente en las enfermedades  
crónicas, bacterianas y en todas las  
afecciones pulmonares.

Modo de usarlo:—Se toma por cuca-  
radas tres o cuatro veces al día, me-  
zclada con un poco de agua azucarada.

En todas las farmacias o pidalo a:  
L. PAUTAUBERGES, 153 Waverly Place  
New York City.

### AGENCIA FUNERARIA

En caso de Defunción  
Llame a "Trafalgar 8200"

FRANK E. CAMPBELL

"THE FUNERAL CHURCH" INC.

BROADWAY y 66th STREET

## Sociedades Hispánicas

### NUEVA YORK

Unión Benéfica Española.—La  
sección de fiestas de esta sociedad,  
continuando las actividades a que  
viene dedicada ha organizado para  
mañana domingo otro baile, mejor  
dicho, otro desahogado éxito, en su  
salón de baile, una noche de ale-  
gría inusitada y un ambiente pur-  
amente familiar con la orquesta de  
Caras tan conocida y aplaudida por  
todos.

Tocan a su fin los preparativos  
para el baile de disfraces proyecta-  
do para el domingo 19 siendo tan  
cierto el convencimiento que la se-  
cción tiene de que a este baile ha  
de acudir una extraordinaria concur-  
rencia que ya empieza a temer que  
el salón resulte pequeño. Ya están  
adquiridos los objetos que se han de  
otorgar como premios que como se  
anunció serán al disfráz más típicamente  
español, al más hispanoamericano  
y al más original que se presente.

También andan muy adelantados  
los trabajos para los bailes del do-  
mingo 26 o sean el infantil que em-  
pezará a las 2 de la tarde y el de  
la noche que será de Piñata.

Para el baile infantil ya contamos  
con atracciones tan valiosas como  
la cooperación de las admiradas  
artistas tan queridas de la colonia  
hispana: Mariquita Flores y Mari-  
quita Ortega, las que se han ofrecido  
gustosamente y harán algunas  
exhibiciones que seguramente causa-  
rán el asombro de tan distinguida  
concurrencia.

En nuestra próxima crónica da-

remos el programa completo de es-  
tos bailes de carnaval.

Centro Hispano Americano.—  
Existe verdadera ansiedad entre los  
concurrentes al baile dominical que  
esta sociedad celebra mañana, por  
presenciar el concurso de "traga-  
dores de pies" que se celebrará el  
próximo domingo. Para este baile  
se han enviado numerosas invita-  
ciones a señoras y señores, por lo  
que se espera que el bello sexo es-  
tá bien representado.

El baile será amenizado por la  
infatigable orquesta Centro Hispano  
Americano.

Continúan laborando activamente  
en la construcción del nuevo "ring"  
de boxeo, los señores Vidal y Za-  
pata, habiendo informado que éste  
quedará terminado esta semana, por  
lo que podemos anticipar, que el  
domingo 19 habrá varias sensacio-  
nales exhibiciones de boxeo.

La sección de fiestas ha dado co-  
mienzo a una activa campaña de  
propaganda para el grandioso baile  
de máscaras que se celebrará el  
próximo sábado 18, que de seguro se-  
rá un nuevo "record" de concurren-  
cia en la "Casa de España".

Centro Asturiano de la Habana.  
Delegación en Nueva York.—Ha  
quedado debidamente ultimado el  
programa para el baile de disfraces  
que se celebrará por la sección  
de fiestas, celebrará el Centro  
Asturiano de la Habana, delegación  
de Nueva York hoy sábado a las  
8.30 de la noche en punto.

Además de contar ya con los ar-

## SECCION DE RADIO

La hora Philco de esta noche pre-  
senta como atracción especial la  
ópera cómica de Victor Herbert  
"The Serenade", con Jessica Dra-  
gonette, Doris Doe, Muriel Wilson,  
Colin O'Moree y otros notables ar-  
tistas.

Harold Sanford estará a cargo de  
la dirección de la misma.

En esta obra, de asunto español,  
obtuvo Mr. Herbert uno de sus más  
grandes éxitos. La FJZ transmitirá  
este programa a las 9.00.

La música modernista de Debussy  
y Ravel será ofrecida en la hora  
Slumber de esta noche, que perfo-  
ma la WJZ a las 11.00.

El programa completo que inter-  
pretará este notable conjunto es:  
Obertura de "Poeta y Aldeano", de  
Suppe; "Petite Suite", Debussy;  
"Dearest Night", Bachette; "Slave  
Dances", Ciaconne en Sol", de  
Bach; "Passionné", Debussy;  
"Favanne", Ravel; y "The Enchanted  
Hour", de Mouton.

Otro programa en el que figura  
el "Allegro moderato" de Ravel,  
ofrecerá el Lenox String Quartet y

perifoneará la WJZ mañana a las  
7.45. El notable compositor Mauri-  
cio Ravel, que se halla entre nos-  
otros, es uno de los músicos moder-  
nistas más conocidos y ha producido  
obras admirables como "Daphnis  
and Chloe" y la ópera "La Hora Es-  
pañola", que disfrutaron de gran po-  
pularidad.

Un programa especial para hon-  
rar la memoria de Abraham Lincoln  
será ofrecido en el concierto que el  
teatro Capitol transmite mañana a  
las 7.20 por la WEAF.

La orquesta del capitol, que diri-  
ge David Mendoza, y otros intere-  
santes números, completan el pro-  
grama.

En el concierto de la Atwater-  
Kent de mañana participará Char-  
les Hackett, tenor de la Chicago Or-  
chestra Co. Hackett, quien ha sido  
como uno de los mejores tenores  
americanos y entre los éxitos que  
más fama le han dado figura una in-  
vitación especial de Arturo Tosca-  
ni solicitando sus servicios para la  
apertura del teatro Scala de Milán  
y otros notables éxitos en Europa.

### PROGRAMA PARA HOY

PROGRAMA ESPECIAL PARA  
ESTA NOCHE

WJZ, 8.00. Orquesta sinfóni-  
ca.

WJZ, 9.00. Hora Philco.

WOR, 9.00. Orquesta sinfónica  
de Bamberger.

WEAF, 10.00. Orquestas de  
baile Rolfe, Davis y Johnson.

WJZ, 11.00. Hora Slumber.

PROGRAMA ESPECIAL PARA  
MAÑANA

WJZ, 2.00. El Roxy Stroll.

WOR, 4.00. Hora Catedralicia.

WEAF, 7.20. Programa del  
Capitol.

WEAF, 9.15. Hora de la Atwa-  
ter-Kent.

WOR, 10.00. Banda Don Ver-  
heer.

WJZ, 10.15. Don Amazio.

NUEVA YORK

WNYC, 5.30 M.

7.00 P. M. Hermanos Naxos, pianista.

7.20 P. M. Selección de piano.

7.30 P. M. "The High Jinks".

7.40 P. M. "The High Jinks".

7.50 P. M. "The High Jinks".

8.00 P. M. "The High Jinks".

8.10 P. M. "The High Jinks".

8.20 P. M. "The High Jinks".

8.30 P. M. "The High Jinks".

8.40 P. M. "The High Jinks".

8.50 P. M. "The High Jinks".

9.00 P. M. "The High Jinks".

9.10 P. M. "The High Jinks".

9.20 P. M. "The High Jinks".

9.30 P. M. "The High Jinks".

9.40 P. M. "The High Jinks".

9.50 P. M. "The High Jinks".

10.00 P. M. "The High Jinks".

10.10 P. M. "The High Jinks".

10.20 P. M. "The High Jinks".

10.30 P. M. "The High Jinks".

10.40 P. M. "The High Jinks".

10.50 P. M. "The High Jinks".

### MUY SOLICITADA

El señor García de Avila, ha-  
biendo en nombre de la directiva, agre-  
diendo la asistencia de las personas  
que habían concurrido y enalteciendo  
la belleza y gentileza de las dis-  
tinguidas damas que daban brillan-  
te realce a la fiesta. Manifestó tam-  
bién cuán grato le había sido con-  
templar y admirar los bellos, artísti-  
cos y originales trajes y que era  
su sentimiento no haber podido pre-  
miar también a los que se destaca-  
ron en primer lugar, junto con los  
premiados, pero que en otra ocu-  
sión tratarían de volver a esta difi-  
cultad en su deseo de tributar la de-  
bida justicia al mérito.

Una magnífica orquesta hizo el  
deleite de los presentes ejecutando  
piezas musicales bailables que fue-  
ron ampliamente y entusiastamente  
aprovechadas.

El brillante y animado baile de  
fantasía admirablemente organizado  
y llevado a cabo por el Philomexico  
fue de todo agrado y los concurren-  
tes que se manifestaron profunda-  
mente satisfechos. Terminó a las 2  
de la madrugada.

Formaban el comité de damas las  
señoras: doña Josefa P. de Vargas,  
Vila, doña María P. de Lobo, doña  
Elena de Sando, doña Lupe G. de  
Riosco, doña Victoria G. de Carpi-  
do, doña Teresa L. de Riveroll, doña  
Elda R. de Zelaya, F. Kehrhar, doña  
Elvira V. de Pardo, Char-  
lotte Stone, doña Margarita C. de  
Pulido, doña Elsie L. de Marín; y las  
señoras Blanca P. de Lobo, doña  
Flores, doña Iglesias, doña Adria-  
na de la Peza, Lili Lancha, Irma Eche-  
varría, Mercedes Pereira, Desirée M.  
Sasso, Chita Riosco, Margarita Pu-  
lido, Lili Vargas Vila, María Lobo,  
Anita Roig, Isabel Fernández, Ele-  
na Fernández, Edna Carpio; el co-  
mité de recepción estuvo conforma-  
do por los señores Abraham Mar-  
tínez, jefe de la oficina de infor-  
mación comercial de Colombia en  
Nueva York, Carlos Puyo Delgado,  
corresponsal de "Mundo al Día" de  
Bogotá, y el conocido y popular  
maestro Arturo Patiño. Luego se  
procedió a la celebración del con-  
curso de tango argentino. El jurado  
para el concurso de tango, que fué  
formado por personas conocedoras  
de la materia. Los dos jurados  
están compuestos de personas  
completamente ajenas a la institu-  
ción, para evitar así erróneas in-  
terpretaciones, y obrar con verdadera  
imparcialidad. A las per-  
sonas interesadas en conservar una  
copia para piano, del pasillo co-  
lombiano, "Week end", del maes-  
tro Murillo, que será repartido gra-  
tuitamente, al mismo se les indi-  
cará en donde obtenerlo, que de  
seguro será en la taquilla.

El South America Sporting Club,  
tiene la completa seguridad, y con-  
fianza de que esta noche obtendrá  
otra gran triunfo social.

Baile de Fantasia de la Sociedad  
Philomexico

En extremo animado, elegante y  
concurrido por distinguidas per-  
sonas de la sociedad de las colonias  
hispanas de la metrópoli estuvo el  
brillante baile de fantasía que dió  
en los salones del Astor Gallery del  
Hotel Waldorf Astoria la Sociedad  
Philomexico en la noche del jueves  
9 del presente.

Muchos y muy interesantes tra-  
jes lucían tanto damas como cabal-  
leros haciendo difícil la selección de  
los primeros por el jurado que fué  
nominado para ella, la concurren-  
cia proviniendo en entusiastas aplau-  
sos durante el desfile de trajes, in-  
tensificando de manera marcada al  
presentarse en el "círculo de luz" la  
dama o el caballero que vestía el  
traje que a su juicio era más her-  
moso, artístico u original.

Varios fueron los portadores de  
trajes de fantasía que se pusieron  
en primera línea, entre ellos se hi-

cieron notar las señoras Margarita  
de Pulido, Elsie de Marín, las seño-  
ras Edith Carpio y Lili Sando y el  
señor Jorge Camarero y un di-  
minuto charro mejicano "hasta las  
cuchas" cuyo nombre desgraciada-  
mente no fue posible obtener.

El jurado estuvo compuesto por  
las señoras doña Josefa P. de Var-  
gas, doña María P. de Lobo, doña  
Elena de Sando, doña Lupe G. de  
Riosco, doña Victoria G. de Carpi-  
do, doña Teresa L. de Riveroll, doña  
Elda R. de Zelaya, F. Kehrhar, doña  
Elvira V. de Pardo, Char-  
lotte Stone, doña Margarita C. de  
Pulido, doña Elsie L. de Marín; y las  
señoras Blanca P. de Lobo, doña  
Flores, doña Iglesias, doña Adria-  
na de la Peza, Lili Lancha, Irma Eche-  
varría, Mercedes Pereira, Desirée M.  
Sasso, Chita Riosco, Margarita Pu-  
lido, Lili Vargas Vila, María Lobo,  
Anita Roig, Isabel Fernández, Ele-  
na Fernández, Edna Carpio; el co-  
mité de recepción estuvo conforma-  
do por los señores Abraham Mar-  
tínez, jefe de la oficina de infor-  
mación comercial de Colombia en  
Nueva York, Carlos Puyo Delgado,  
corresponsal de "Mundo al Día" de  
Bogotá, y el conocido y popular  
maestro Arturo Patiño. Luego se  
procedió a la celebración del con-  
curso de tango argentino. El jurado  
para el concurso de tango, que fué  
formado por personas conocedoras  
de la materia. Los dos jurados  
están compuestos de personas  
completamente ajenas a la institu-  
ción, para evitar así erróneas in-  
terpretaciones, y obrar con verdadera  
imparcialidad. A las per-  
sonas interesadas en conservar una  
copia para piano, del pasillo co-  
lombiano, "Week end", del maes-  
tro Murillo, que será repartido gra-  
tuitamente, al mismo se les indi-  
cará en donde obtenerlo, que de  
seguro será en la taquilla.

El South America Sporting Club,  
tiene la completa seguridad, y con-  
fianza de que esta noche obtendrá  
otra gran triunfo social.

Baile de Fantasia de la Sociedad  
Philomexico

En extremo animado, elegante y  
concurrido por distinguidas per-  
sonas de la sociedad de las colonias  
hispanas de la metrópoli estuvo el  
brillante baile de fantasía que dió  
en los salones del Astor Gallery del  
Hotel Waldorf Astoria la Sociedad  
Philomexico en la noche del jueves  
9 del presente.

Muchos y muy interesantes tra-  
jes lucían tanto damas como cabal-  
leros haciendo difícil la selección de  
los primeros por el jurado que fué  
nominado para ella, la concurren-  
cia proviniendo en entusiastas aplau-  
sos durante el desfile de trajes, in-  
tensificando de manera marcada al  
presentarse en el "círculo de luz" la  
dama o el caballero que vestía el  
traje que a su juicio era más her-  
moso, artístico u original.

Varios fueron los portadores de  
trajes de fantasía que se pusieron  
en primera línea, entre ellos se hi-

cieron notar las señoras Margarita  
de Pulido, Elsie de Marín, las seño-  
ras Edith Carpio y Lili Sando y el  
señor Jorge Camarero y un di-  
minuto charro mejicano "hasta las  
cuchas" cuyo nombre desgraciada-  
mente no fue posible obtener.

El jurado estuvo compuesto por  
las señoras doña Josefa P. de Var-  
gas, doña María P. de Lobo, doña  
Elena de Sando, doña Lupe G. de  
Riosco, doña Victoria G. de Carpi-  
do, doña Teresa L. de Riveroll, doña  
Elda R. de Zelaya, F. Kehrhar, doña  
Elvira V. de Pardo, Char-  
lotte Stone, doña Margarita C. de  
Pulido, doña Elsie L. de Marín; y las  
señoras Blanca P. de Lobo, doña  
Flores, doña Iglesias, doña Adria-  
na de la Peza, Lili Lancha, Irma Eche-  
varría, Mercedes Pereira, Desirée M.  
Sasso, Chita Riosco, Margarita Pu-  
lido, Lili Vargas Vila, María Lobo,  
Anita Roig, Isabel Fernández, Ele-  
na Fernández, Edna Carpio; el co-  
mité de recepción estuvo conforma-  
do por los señores Abraham Mar-  
tínez, jefe de la oficina de infor-  
mación comercial de Colombia en  
Nueva York, Carlos Puyo Delgado,  
corresponsal de "Mundo al Día" de  
Bogotá, y el conocido y popular  
maestro Arturo Patiño. Luego se  
procedió a la celebración del con-  
curso de tango argentino. El jurado  
para el concurso de tango, que fué  
formado por personas conocedoras  
de la materia. Los dos jurados  
están compuestos de personas  
completamente ajenas a la institu-  
ción, para evitar así erróneas in-  
terpretaciones, y obrar con verdadera  
imparcialidad. A las per-  
sonas interesadas en conservar una  
copia para piano, del pasillo co-  
lombiano, "Week end", del maes-  
tro Murillo, que será repartido gra-  
tuitamente, al mismo se les indi-  
cará en donde obtenerlo, que de  
seguro será en la taquilla.

El South America Sporting Club,  
tiene la completa seguridad, y con-  
fianza de que esta noche obtendrá  
otra gran triunfo social.

Baile de Fantasia de la Sociedad  
Philomexico

En extremo animado, elegante y  
concurrido por distinguidas per-  
sonas de la sociedad de las colonias  
hispanas de la metrópoli estuvo el  
brillante baile de fantasía que dió  
en los salones del Astor Gallery del  
Hotel Waldorf Astoria la Sociedad  
Philomexico en la noche del jueves  
9 del presente.

Muchos y muy interesantes tra-  
jes lucían tanto damas como cabal-  
leros haciendo difícil la selección de  
los primeros por el jurado que fué  
nominado para ella, la concurren-  
cia proviniendo en entusiastas aplau-  
sos durante el desfile de trajes, in-  
tensificando de manera marcada al  
presentarse en el "círculo de luz" la  
dama o el caballero que vestía el  
traje que a su juicio era más her-  
moso, artístico u original.

Varios fueron los portadores de  
trajes de fantasía que se pusieron  
en primera línea, entre ellos se hi-

cieron notar las señoras Margarita  
de Pulido, Elsie de Marín, las seño-  
ras Edith Carpio y Lili Sando y el  
señor Jorge Camarero y un di-  
minuto charro mejicano "hasta las  
cuchas" cuyo nombre desgraciada-  
mente no fue posible obtener.

El jurado estuvo compuesto por  
las señoras doña Josefa P. de Var-  
gas, doña María P. de Lobo, doña  
Elena de Sando, doña Lupe G. de  
Riosco, doña Victoria G. de Carpi-  
do, doña Teresa L. de Riveroll, doña  
Elda R. de Zelaya, F. Kehrhar, doña  
Elvira V. de Pardo, Char-  
lotte Stone, doña Margarita C. de  
Pulido, doña Elsie L. de Marín; y las  
señoras Blanca P. de Lobo, doña  
Flores, doña Iglesias, doña Adria-  
na de la Peza, Lili Lancha, Irma Eche-  
varría, Mercedes Pereira, Desirée M.  
Sasso, Chita Riosco, Margarita Pu-  
lido, Lili Vargas Vila, María Lobo,  
Anita Roig, Isabel Fernández, Ele-  
na Fernández, Edna Carpio; el co-  
mité de recepción estuvo conforma-  
do por los señores Abraham Mar-  
tínez, jefe de la oficina de infor-  
mación comercial de Colombia en  
Nueva York, Carlos Puyo Delgado,  
corresponsal de "Mundo al Día" de  
Bogotá, y el conocido y popular  
maestro Arturo Patiño. Luego se  
procedió a la celebración del con-  
curso de tango argentino. El jurado  
para el concurso de tango, que fué  
formado por personas conocedoras  
de la materia. Los dos jurados  
están compuestos de personas  
completamente ajenas a la institu-  
ción, para evitar así erróneas in-  
terpretaciones, y obrar con verdadera  
imparcialidad. A las per-  
sonas interesadas en conservar una  
copia para piano, del pasillo co-  
lombiano, "Week end", del maes-  
tro Murillo, que será repartido gra-  
tuitamente, al mismo se les indi-  
cará en donde obtenerlo, que de  
seguro será en la taquilla.

El South America Sporting Club,  
tiene la completa seguridad, y con-  
fianza de que esta noche obtendrá  
otra gran triunfo social.

Baile de Fantasia de la Sociedad  
Philomexico

En extremo animado, elegante y  
concurrido por distinguidas per-  
sonas de la sociedad de las colonias  
hispanas de la metrópoli estuvo el  
brillante baile de fantasía que dió  
en los salones del Astor Gallery del  
Hotel Waldorf Astoria la Sociedad  
Philomexico en la noche del jueves  
9 del presente.

Muchos y muy interesantes tra-  
jes lucían tanto damas como cabal-  
leros haciendo difícil la selección de  
los primeros por el jurado que fué  
nominado para ella, la concurren-  
cia proviniendo en entusiastas aplau-  
sos durante el desfile de trajes, in-  
tensificando de manera marcada al  
presentarse en el "círculo de luz" la  
dama o el caballero que vestía el  
traje que a su juicio era más her-  
moso, artístico u original.







## Today's News

SATURDAY, FEB. 11, 1928

**NEW YORK**  
Mr. Horace G. Knowles, ex-minister of the United States in several foreign countries, severely criticizes the intervention in Nicaragua.

**FOREIGN**  
**Spain**  
The architect of the Cuban Building in the Seville Exposition died in Seville. Military honors are being tributed to his body.

Spanish professors in institutes and normal schools will enjoy long leaves of absence in order to conduct studies in America if they so desire.

A "patronato" for rendering assistance to Spanish American, Filipinos, Brazilian and Portuguese students going to study in Spain.

It seems that Spain will raise to the category of embassies several

of her diplomatic representations in Spanish America.

The war trophies of the Cuban Independence will be delivered to Cuba on the 16 inst.

**Hispanic-America**  
Utmost efforts are being made at Havana to reach an agreement on panamerican problems.

Sandinista forces moving at night time to escape of aerial bombardment.

Spanish actress avoid a panic in Mexican capital, during the severest earthquake felt in many years. Sismographs were put out of order.

Many Mexican rebels executed after a clash with federal soldiers.

A Salvadorean mayor in jail after a spirited battle with a patrol. Five wounded.

President Machado of Cuba, pay from his own money to the defrauded workmen.

An English company will soon begin explorations over a wide territory in Colombia, preliminary to the exploitation of its natural resources.

There is general business depression in Colombia.

A decree creating a monopoly of the boating business in the port of Montevideo, has been declared void.

The Foreign Relations Minister of Bolivia denies that Bolivia does not intend to attend the boundary conference to be held in Buenos Aires.

Mr. Jacinto Jijón Camacho, of Ecuador, comments on the boundary treaty between Colombia and Ecuador.

New improvements were started in Oruro, a city of Bolivia.

Spain, France, Italy and England ask the Republic of Paraguay to extend for another year the commercial treaties signed with each of these nations.

Interesting declarations about bomb explosions in Buenos Aires. There is not bubonic plague in the Argentine Republic.

**UN CONSUL CUBANO DEJO DE EXISTIR**  
MADRID, febrero 10.—(P). Se

grán los cables recibidos de Palma de Mallorca, islas Baleares, ha dejado de existir en aquella capital el consul de Cuba en Palma de Mallorca, señor Diwald Salomón.

## Sociedades Hispanas

(Continuación de la 6a. pág.)

Agustín Galiardo, Miguel Chejade, Manuel M. Bravo, señor Parada, señorita Ramírez, señor Latorre, J. A. de Aldrey, señora Pulido, señorita de la Peza, señora Sánchez, Victoria de Carpio, Nelly, Edith y Edna Carpio, Julio Colon, Josefina V. de Arévalo, Raquel María y Ofelia Arévalo Veintimilla, Abel Mujica Mercedes Alvarado, señora de Serejo, señora Larrie, Ester de la Vega, Andrés Smoris, Francisco Mujica, Chito Rosasco, Juan Galindo, Anita Roig, Ramón y Augusto Martel, señora Arbeláiz, señorita E. Arbeláiz, Helena Fernández, Alice Roig, Berenice de Ramírez, Inés Ramírez, María Ramírez, Rafael Ramírez, J. Isasi, Miguel Acosta, E. de Avalos, señora viuda de Pardo, Sema Pardo, Isabel Pardo, señora de Zanata e hijas, Lilia de Aldrey, Arcadia de Aldrey, Helen Smith, Charles Sadler, Saúl Fernández I. L. Pleites, señorita Elva, Luisa F. Zueras, señor Curry, Dorothy Iglesias, señora de Flores, Laurita Flores, señora Sasso, Ernesto Fernández y señora, M. A. Soriano, Sylvia, señora de Garfias, J. M. Blanco y señora, F. Kehrman y señora, L. Patoni, María Cristina Patoni, Dora Fernández, Lydia de Godfrey, Luis P. Fajardo, Frank Lamping, L. J. Néñez Restrepo, Baronesa de Feké, condesa Alice Frazer, América V. Carnielli, Ernesto Luzzato, Dr. Ralph M. Romer, M. Courney, Dr. F. Altruda, Inés Torres, Alicia Ramírez, Arturo Martín, Horacio Martín, Donald de Matalha, Lic. Emilio S. Cervi, V. Martucci, J. A. Fornalva y señora, Otto Bucher y señora, señora Alex Fick, marquesa de Castro-Xeris, Helen González, A. Puga, R. H. Gaines, M. Croa, Barbabosa, Benjamin Moreno y familia, Rafael Puga Pastor, Alfredo Caronell, Roberto Rappacioli, Dr. Luis F. Corea.

**BROOKLYN, N. Y.**  
Centro Andaluz.—Una noche de arte español anuncia esta sociedad para hoy sábado en honor y beneficio de la señorita Carmen Alonso artista que desde hace años viene

la, baile apache y otros varios que harán de esta noche una noche de arte español en Newark.

Reina gran animación para este baile.

**A PROPOSITO DE LAS BOMBAS**  
(Continuación de la 1a. pág.)

**Abolición de tarifas**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). Comunica la embajada argentina en Rio de Janeiro a la cancillería, que la Liga Agrícola de San Pablo, ha dirigido a su gobierno una solicitud de que sean abolidos los derechos sobre el maíz argentino que se importa al Brasil.

**Ochenta kilómetros a nado**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). El nadador argentino Vicor Dumas proyecta iniciar el lunes próximo un raid de ochenta kilómetros.

**Conciertos musicales**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). La Sociedad Rural Argentina ha cedido a la municipalidad su local del Palermo, para que la Banda municipal pueda dar conciertos sinfónicos por las noches de los domingos.

**El ex-zar Fernando**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). El ex-zar Fernando de Bulgaria, ha regresado de Chile, habiendo partido para Santa Fe, con objeto de visitar el establecimiento Campo de aquella provincia.

**Los nuevos destroyers argentinos**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). Los destroyers "Cervantes" y "Caray", se hallan viajando con destino al apostadero naval de Río Santiago, después de haber permanecido durante ocho días en la dársena Norte, donde numeroso público los ha visitado, elogiando su magnífica construcción.

**Témpanos de hielo**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). En el transcurso de los últimos meses se ha descubierto la presencia de 277 témpanos de hielo en las costas del sur del país, según informaciones facilitadas por el Ministerio de Agricultura, la cual, recientemente, algunos de ellos tomaron proporciones desconocidas, no solamente por su tamaño, sino por su número.

**Se muestra satisfecho**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). Informan de La Rioja, que se encuentra de regreso de la jira de inspección por los diversos departamentos de la provincia, el ingeniero Alberto Vallejo, jefe de la campaña contra las plagas frutales. Se ha mostrado muy satisfecho del estado de las plantaciones.

**Más cosecha de maíz**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). Según el primer pronóstico publicado por el ministerio de Agricultura, el área sembrada de maíz en toda la república alcanza a cuatro millones 293 mil hectáreas, que representa un aumento de cuatro mil hectáreas sobre el año anterior.

**No hay peste**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). El departamento de Asistencia Pública, anuncia que no se han producido nuevos casos de peste bubónica y agrega que no tienen fundamento las noticias alarmantes circuladas sobre su supuesta existencia.

**Aviadores civiles**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). Han recibido el nombramiento de aviadores civiles, cuatro aficionados que han cursado debidamente sus estudios aeronáuticos.

**La exposición del libro**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). Mañana se inaugura la Exposición Nacional del Libro en Mar del Plata. Asistirá al acto el presidente Alvear y el ministro de Instrucción Pública.

**El salitre argentino**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). El salitre enviado a la república de Chile como prueba, ha dado excelente resultado como abono para la agricultura, según informe del agrónomo regional de la provincia de Mercedes.

**La exposición de Florencia**  
BUENOS AIRES, febrero 10.—(P). Contrariamente a lo que se había anunciado, los editores argentinos no podrán concurrir a la Exposición Internacional del Libro que se celebrará en Florencia.

**CAMBIOS**  
EUROPA  
París: 100 francos, 16.25; 50 francos, 8.12; 25 francos, 4.06; 10 francos, 1.62; 5 francos, 0.81; 2 francos, 0.32; 1 franco, 0.16.  
Londres: 100 libras, 16.25; 50 libras, 8.12; 25 libras, 4.06; 10 libras, 1.62; 5 libras, 0.81; 2 libras, 0.32; 1 libra, 0.16.  
Suiza: 100 francos, 16.25; 50 francos, 8.12; 25 francos, 4.06; 10 francos, 1.62; 5 francos, 0.81; 2 francos, 0.32; 1 franco, 0.16.  
Alemania: 100 marcos, 16.25; 50 marcos, 8.12; 25 marcos, 4.06; 10 marcos, 1.62; 5 marcos, 0.81; 2 marcos, 0.32; 1 marco, 0.16.  
Italia: 100 liras, 16.25; 50 liras, 8.12; 25 liras, 4.06; 10 liras, 1.62; 5 liras, 0.81; 2 liras, 0.32; 1 lira, 0.16.  
España: 100 pesetas, 16.25; 50 pesetas, 8.12; 25 pesetas, 4.06; 10 pesetas, 1.62; 5 pesetas, 0.81; 2 pesetas, 0.32; 1 peseta, 0.16.  
Portugal: 100 escudos, 16.25; 50 escudos, 8.12; 25 escudos, 4.06; 10 escudos, 1.62; 5 escudos, 0.81; 2 escudos, 0.32; 1 escudo, 0.16.  
Grecia: 100 dracmas, 16.25; 50 dracmas, 8.12; 25 dracmas, 4.06; 10 dracmas, 1.62; 5 dracmas, 0.81; 2 dracmas, 0.32; 1 dracma, 0.16.  
Rusia: 100 rublos, 16.25; 50 rublos, 8.12; 25 rublos, 4.06; 10 rublos, 1.62; 5 rublos, 0.81; 2 rublos, 0.32; 1 rublo, 0.16.  
Polonia: 100 zlotys, 16.25; 50 zlotys, 8.12; 25 zlotys, 4.06; 10 zlotys, 1.62; 5 zlotys, 0.81; 2 zlotys, 0.32; 1 zloty, 0.16.  
Checoslovaquia: 100 korunas, 16.25; 50 korunas, 8.12; 25 korunas, 4.06; 10 korunas, 1.62; 5 korunas, 0.81; 2 korunas, 0.32; 1 koruna, 0.16.  
Yugoslavia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Rumania: 100 lei, 16.25; 50 lei, 8.12; 25 lei, 4.06; 10 lei, 1.62; 5 lei, 0.81; 2 lei, 0.32; 1 lei, 0.16.  
Bulgaria: 100 leva, 16.25; 50 leva, 8.12; 25 leva, 4.06; 10 leva, 1.62; 5 leva, 0.81; 2 leva, 0.32; 1 leva, 0.16.  
Serbia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Croatia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Slovenia: 100 tolar, 16.25; 50 tolar, 8.12; 25 tolar, 4.06; 10 tolar, 1.62; 5 tolar, 0.81; 2 tolar, 0.32; 1 tolar, 0.16.  
Hungary: 100 forint, 16.25; 50 forint, 8.12; 25 forint, 4.06; 10 forint, 1.62; 5 forint, 0.81; 2 forint, 0.32; 1 forint, 0.16.  
Austria: 100 schilling, 16.25; 50 schilling, 8.12; 25 schilling, 4.06; 10 schilling, 1.62; 5 schilling, 0.81; 2 schilling, 0.32; 1 schilling, 0.16.  
Belgium: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Netherlands: 100 guilders, 16.25; 50 guilders, 8.12; 25 guilders, 4.06; 10 guilders, 1.62; 5 guilders, 0.81; 2 guilders, 0.32; 1 guilder, 0.16.  
Sweden: 100 kronor, 16.25; 50 kronor, 8.12; 25 kronor, 4.06; 10 kronor, 1.62; 5 kronor, 0.81; 2 kronor, 0.32; 1 krona, 0.16.  
Norway: 100 kroner, 16.25; 50 kroner, 8.12; 25 kroner, 4.06; 10 kroner, 1.62; 5 kroner, 0.81; 2 kroner, 0.32; 1 krone, 0.16.  
Denmark: 100 kroner, 16.25; 50 kroner, 8.12; 25 kroner, 4.06; 10 kroner, 1.62; 5 kroner, 0.81; 2 kroner, 0.32; 1 krone, 0.16.  
Finland: 100 markka, 16.25; 50 markka, 8.12; 25 markka, 4.06; 10 markka, 1.62; 5 markka, 0.81; 2 markka, 0.32; 1 marka, 0.16.  
Ireland: 100 shilling, 16.25; 50 shilling, 8.12; 25 shilling, 4.06; 10 shilling, 1.62; 5 shilling, 0.81; 2 shilling, 0.32; 1 shilling, 0.16.  
Greece: 100 dracmas, 16.25; 50 dracmas, 8.12; 25 dracmas, 4.06; 10 dracmas, 1.62; 5 dracmas, 0.81; 2 dracmas, 0.32; 1 dracma, 0.16.  
Turkey: 100 liras, 16.25; 50 liras, 8.12; 25 liras, 4.06; 10 liras, 1.62; 5 liras, 0.81; 2 liras, 0.32; 1 lira, 0.16.  
Persia: 100 rials, 16.25; 50 rials, 8.12; 25 rials, 4.06; 10 rials, 1.62; 5 rials, 0.81; 2 rials, 0.32; 1 rial, 0.16.  
Afghanistan: 100 afghanis, 16.25; 50 afghanis, 8.12; 25 afghanis, 4.06; 10 afghanis, 1.62; 5 afghanis, 0.81; 2 afghanis, 0.32; 1 afghan, 0.16.  
Siam: 100 baht, 16.25; 50 baht, 8.12; 25 baht, 4.06; 10 baht, 1.62; 5 baht, 0.81; 2 baht, 0.32; 1 baht, 0.16.  
Ceylon: 100 rupees, 16.25; 50 rupees, 8.12; 25 rupees, 4.06; 10 rupees, 1.62; 5 rupees, 0.81; 2 rupees, 0.32; 1 rupee, 0.16.  
Sri Lanka: 100 rupees, 16.25; 50 rupees, 8.12; 25 rupees, 4.06; 10 rupees, 1.62; 5 rupees, 0.81; 2 rupees, 0.32; 1 rupee, 0.16.  
Malaya: 100 dollars, 16.25; 50 dollars, 8.12; 25 dollars, 4.06; 10 dollars, 1.62; 5 dollars, 0.81; 2 dollars, 0.32; 1 dollar, 0.16.  
Singapore: 100 dollars, 16.25; 50 dollars, 8.12; 25 dollars, 4.06; 10 dollars, 1.62; 5 dollars, 0.81; 2 dollars, 0.32; 1 dollar, 0.16.  
Philippines: 100 pesos, 16.25; 50 pesos, 8.12; 25 pesos, 4.06; 10 pesos, 1.62; 5 pesos, 0.81; 2 pesos, 0.32; 1 peso, 0.16.  
Indonesia: 100 rupiahs, 16.25; 50 rupiahs, 8.12; 25 rupiahs, 4.06; 10 rupiahs, 1.62; 5 rupiahs, 0.81; 2 rupiahs, 0.32; 1 rupiah, 0.16.  
East Indies: 100 dollars, 16.25; 50 dollars, 8.12; 25 dollars, 4.06; 10 dollars, 1.62; 5 dollars, 0.81; 2 dollars, 0.32; 1 dollar, 0.16.  
Australia: 100 dollars, 16.25; 50 dollars, 8.12; 25 dollars, 4.06; 10 dollars, 1.62; 5 dollars, 0.81; 2 dollars, 0.32; 1 dollar, 0.16.  
New Zealand: 100 dollars, 16.25; 50 dollars, 8.12; 25 dollars, 4.06; 10 dollars, 1.62; 5 dollars, 0.81; 2 dollars, 0.32; 1 dollar, 0.16.  
South Africa: 100 rand, 16.25; 50 rand, 8.12; 25 rand, 4.06; 10 rand, 1.62; 5 rand, 0.81; 2 rand, 0.32; 1 rand, 0.16.  
Egypt: 100 pounds, 16.25; 50 pounds, 8.12; 25 pounds, 4.06; 10 pounds, 1.62; 5 pounds, 0.81; 2 pounds, 0.32; 1 pound, 0.16.  
Libya: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 dinars, 0.32; 1 dinar, 0.16.  
Morocco: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Algeria: 100 francs, 16.25; 50 francs, 8.12; 25 francs, 4.06; 10 francs, 1.62; 5 francs, 0.81; 2 francs, 0.32; 1 franc, 0.16.  
Tunisia: 100 dinars, 16.25; 50 dinars, 8.12; 25 dinars, 4.06; 10 dinars, 1.62; 5 dinars, 0.81; 2 din